VIERNES 16
SEPTIEMBRE 2011

Año 53 de la Revolución

EDICIÓN AÑO 47 ÚNICA No. 222 CIERRE: 12:15 A.M. 20 ctvs





Donde comienza el deber, termina la amistad

ÓRGANO OFICIAL DEL COMITÉ CENTRAL DEL PARTIDO COMUNISTA DE CUBA

Concluye su visita a Cuba Primer Ministro de San Vicente y las Granadinas

El Honorable Doctor Ralph Everard Gonsalves, primer ministro de San Vicente y las Granadinas, concluyó en la mañana de este jueves 15 de septiembre una visita a nuestro país.

Durante su estancia, el Primer Ministro sostuvo un encuentro con el compañero Esteban Lazo Hernández, vicepresidente del Consejo de Estado, en el que ambos dirigentes confirmaron el excelente estado de los vínculos bilaterales.

El Primer Ministro sanvicentino sostuvo, también, un encuentro con el ministro de Relaciones Exteriores, Bruno Rodríguez Parrilla, en el cual intercambió, entre otros temas, sobre los preparativos de la III Cumbre de CARICOM-Cuba, la cual tendrá lugar el 8 de diciembre, en Trinidad y Tobago. Asimismo, se reunió con el ministro en funciones de Comercio Exterior y la Inversión Extranjera, Antonio Carricarte, con quien examinó el desarrollo de la cooperación entre ambos países.

La delegación de San Vicente y las Granadinas estuvo integrada, además, por el ministro de Relaciones Exteriores, Comercio Exterior y Asuntos del Consumidor, Honorable Douglas Wilbert Slater; y el ministro de Salud, Bienestar y Medio Ambiente, Honorable Cecil Mckie.



EOTO: ROBERTO SIJÁREZ

Forma Ciego de Ávila mayor cifra de obreros calificados de su historia

Ortelio González Martínez

En el presente curso escolar alrededor de 1 640 estudiantes avileños comenzaron a formarse como obreros calificados, fundamentalmente en la rama agropecuaria, en correspondencia con las necesidades más urgentes del territorio.

Norberto Roche Noa, director de esa enseñanza, dijo a **Granma** que esta cifra, la mayor en la historia de la provincia, constituye más de la mitad de los nuevos ingresos de la educación técnica y profesional en Ciego de Ávila.

Aquí se dispone de 22 centros debidamente acondicionados y con la cobertura docente necesaria para desarrollar con éxito esa actividad. Asimismo, aseveró que funcionan 205 aulas anexas,

pertenecientes a 16 organismos de la Administración Central del Estado, que atenderán a los alumnos durante el periodo de formación.

Significó que gran parte de los educandos se concentra en el sector industrial y en especialidades de la construcción, donde se desempeñarán como mecánicos, albañiles, encofradores, carpinteros y obreros en instalaciones hidráulicas.

La matrícula total de la enseñanza técnica y profesional en Ciego de Ávila, incluidos los que continúan estudios en el curso escolar 2011-2012, asciende a más de 7 000 alumnos, aproximadamente el 60 % de los graduados de noveno grado, comportamiento similar a la media del país.

TRANSPORTE ESCOLAR Y CAMPISMO, UNIÓN QUE DEMANDA EFICIENCIA



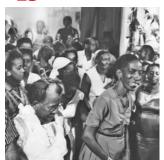
8LIBIA:
PETRÓLEO Y
GAS, BOTÍN
DE GUERRA

10 y 11



DOS RESPUESTAS Y SEIS OPINIONES

13



KORDA ENTRE CANTOS Y TAMBORES

15

CUBA EN LOS ÚLTIMOS CINCO MUNDIALES DE BÉISBOL

16

SITUACIÓN DE LA CADENA DE IMPAGOS EN CIENFUEGOS

Ban Ki-moon pide a los palestinos reiniciar diálogo de paz

NACIONES UNIDAS, 15 de septiembre.—El secretario general de la ONU, Ban Ki-moon, pidió este jueves a Palestina e Israel que reinicien el diálogo de paz cuanto antes, la misma opción esgrimida por Estados Unidos para rechazar el reconocimiento del Estado palestino y tratar de justificar su anunciado veto en el Consejo de Seguridad.

En conferencia de prensa, Ban Kimoon llamó a las dos partes a "hacer concesiones" y volver al diálogo. Anunció que transferirá al Consejo de Seguridad una eventual solicitud de reconocimiento del nuevo Estado palestino y se limitó a explicar los procedimientos establecidos para el caso de declaración de nuevos Estados.

"Mi papel como secretario general está restringido a asuntos técnicos. Cuando reciba una solicitud de admisión, revisaré si cumple los requisitos exigidos y la transferiré al Consejo de Seguridad", dijo, y aclaró que todavía no ha recibido ninguna.

Por su parte, el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, adelantó que comparecerá en representación de su país la próxima semana en Nueva York ante la Asamblea General de la ONU, en la que los palestinos pedirán su admisión en la organización.

Estreno del documental: *Allende nuestro*



La Mesa Redonda estrena hoy, a las 6:30 p.m. por Cubavisión, el documental de TeleSur **Allende nuestro**, una seria y amplia indagación en torno a los antecedentes y consecuencias del Golpe Militar, promovido por el imperialismo en Chile el 11 de septiembre de 1973.

El Canal Educativo retransmitirá al cierre este documental realizado en el año 2008.

2 NACIONALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 Granua

Suriname apoya lucha por la liberación de los Cinco

Laura Bécquer Paseiro

La presidenta del Parlamento de Suriname, Jennifer Geerlings-Simons, afirmó ayer que brindará todo su apoyo a la campaña por la liberación de los antiterroristas cubanos, presos injustamente en Estados Unidos desde hace 13 años.

En un encuentro con los familiares de los Cinco efectuado en el Instituto Cubano de Amistad con los Pueblos (ICAP), los diputados sudamericanos recibieron una

detallada explicación del proceso contra Gerardo, Antonio, Ramón, René y Fernando. Al calificar de difícil la situación de esos luchadores, Geerlings-Simons aseguró que trabajaría en pos de ampliar la divulgación del caso y la magnitud de la injusticia.



FOTO: YAIMÍ RAVELO

Los familiares de los Cinco agradecieron el interés de los visitantes por la justa lucha y lo calificaron como una forma más de romper el muro de silencio sobre el caso, en momentos en los que se necesita de muy buenos amigos.

Recibe Gladys Bejerano cartas credenciales de nuevos embajadores

La Vicepresidenta del Consejo de Estado, Gladys María Bejerano Portela, acompañada por Marcelino Medina González, Viceministro Primero de Relaciones Exteriores, recibió este jueves en audiencia solemne, para el acto de presentación de sus cartas credenciales, al Embajador de Malasia, excelentísimo señor Jojie Samuel A/L MC Samuel; a la Embajadora de la República Federal de Nigeria, excelentísima señora Laraba Elsie Binta Bhutto; y al Embajador de la República de Costa Rica, excelentísimo señor Hubert Gerardo Méndez Acosta.

Al concluir cada ceremonia, los embajadores depositaron una ofrenda floral ante el Monumento a José Martí, en la Plaza de la Revolución.

ica pantes

Sancti Spíritus prioriza la renovación de sus cafetales

Juan Antonio Borrego

Tras reportar en la anterior campaña la más baja producción cafetalera de su historia, Sancti Spíritus logra este año la mayor siembra de los últimos tres lustros y avizora un crecimiento de un 27 % en la cosecha que se inicia por estos días.

Fuentes de la delegación provincial del Ministerio de la Agricultura (MINAG) confirmaron que en lo transcurrido del 2011 los caficultores del patio, asentados en los municipios de Trinidad y Fomento, plantaron unas 430 hectáreas, cifra aún discreta dadas las potencialidades del territorio para el fomento del rubro, pero que representa más de la mitad de lo alcanzado en todo el quinquenio 2006-2010 (739 hectá-

Las siembras en el actual año han estado dirigidas, en lo esencial, a la renovación de las viejas plantaciones, programa que actualmente se encuentra al 66 % y, según criterios de los especialistas, pudiera completarse para el 2013 a juzgar por el ritmo alcanzado.

Tomás Ríos Orellana, especialista de café en la delegación provincial del MINAG, opina que los resultados en la siembra se corresponden con la preparación lograda en la campaña de viveros y especialmente con todo el trabajo de acercamiento de la postura a las áreas de plantación.

Además de garantizar los niveles de renovación previstos, las empresas cafetaleras de Fomento y Trinidad cumplieron al cierre de agosto con las actividades de agrotecnia planificadas —limpia, poda y fertilización—, esta última con beneficio tanto para las áreas en producción como en desarrollo, algo que no había sido posible en las últimas dos décadas.

En relación con la cosecha prevista desde el presente mes de septiembre hasta febrero del 2012, el crecimiento productivo que se espera, aunque considerado como discreto, marca un despegue alentador, según opinión de productores y directivos locales.

Celebran aniversario 190 de la independencia de Centroamérica

Claudia Fonseca Sosa

El Instituto Cubano de Amistad con los Pueblos (ICAP) abrió sus puertas este jueves para conmemorar el aniversario 190 de la independencia de los pueblos de Centroamérica.

"En esta celebración abrazamos a los hermanos centroamericanos y les expresamos nuestros más sinceros votos para que, en ese conglomerado total que es América Latina y el Caribe, encontremos respuesta a aquello que soñaron los héroes: un continente que haga realidad su destino, y alcance de una vez y por todas su independencia total y definitiva", afirmó Enrique Román Hernández, vicepresidente primero del ICAP.

Recalcó la necesidad de consolidar los lazos de colaboración entre Cuba y las naciones centroamericanas,

materializados hoy en los cientos de cooperantes cubanos que se encuentran brindando servicios en esos países. Asimismo, el directivo del ICAP rememoró hechos y figuras que decidieron el futuro de Centroamérica y que incidieron también en las gestas libertadoras de nuestro país.

En el evento estuvieron presentes el coordinador de la Dirección México-Centroamérica del Ministerio de Relaciones Exteriores, René Ceballos; embajadores de Latinoamérica y el Caribe acreditados en nuestro país; así como miembros de la Federación Femenina Panameña y de la Asociación Caribeña de Cuba.

Se incluyeron también en el homenaje la Oficina del Historiador de La Habana, la Asociación Cultural José Martí, el Comité Internacional por la Libertad de Los Cinco, la Casa Memorial Salvador Allende y la Asociación de Combatientes de la Revolución Cubana.

Rehabilitan tramos de la Vía Blanca

Ventura de Jesús

Un tramo de aproximadamente tres kilómetros de la Vía Blanca, importante arteria que enlaza a la capital del país con la ciudad de Matanzas, quedará rehabilitado antes de que concluya el actual mes de septiembre.

El proyecto forma parte de un programa nacional ya en marcha para reparar esta vía fundamental con el objetivo también de facilitar el acceso al principal polo turístico del país.

Juan Alberto Baeza, jefe de la unidad básica de pavimentación de la planta asfáltica Abel Santamaría, dijo a **Granma** que los trabajos de mantenimiento de dicha carretera comprenden los trechos más deteriorados entre la urbe yumurina y el puente de Bacunayagua, donde se emplearán unas 4 200 toneladas de asfalto.

Por el momento, las acciones de mantenimiento están localizadas en las inmediaciones de la ciudad de Matanzas, y paralelamente se trabaja en el crecimiento de las áreas verdes a lo largo del trayecto previsto.

Explicó Samuel Cabrera, especialista principal de dicha entidad, que ya culminó el fresado y pavimentación de una de las sendas del primer trecho y prevén iniciar esta misma semana las labores en la otra ruta. Aseguró que la mezcla de hormigón asfáltico se somete a las pruebas de compactación y de temperatura

A juicio de Sergio Jesús Edrosa, director de negocios de la ECOING No. 34, la obra requiere de mayor agilidad. El inconveniente principal se localiza en el árido, el cual es preciso transportar desde un sitio ubicado a más de 150 kilómetros de la planta de asfalto.

El programa en el actual año incluye además el mantenimiento de un ramal de la vía sur de Punta de Hicaco.

Sismo perceptible en la provincia Granma

A las 4:43 a.m. hora local del día 15 de septiembre, la Red de Estaciones del Servicio Sismológico Nacional cubano registró un sismo perceptible, localizado en las coordenadas 19.45 Latitud Norte y los 78.12 Longitud Oeste a 59 kilómetros Suroeste de Cabo Cruz, con una profundidad de 15.0 kilómetros

y una magnitud de 4.5 en la escala Richter.

Al producirse el sismo se registró perceptibilidad en los municipios de Cabo Cruz, Niquero, Bartolomé Masó y Bayamo en la provincia de Granma, y no se reportan daños

Este sismo perceptible es el número 8 del año 2011.

NACIONALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16

COMBATE AL FURTIVISMO

Para que el delito no vuelva a navegar

RONALD SUÁREZ RIVAS

A ALARMA corrió rápidamente entre las embarcaciones dedicadas a la pesca de langosta en los mares al sur de Pinar del Río. Tras la pausa obligatoria durante los cuatro meses de veda, muchas de las jaulas donde se esperaba una abundante captura, habían

En la zona nueve, por ejemplo, el Ferro 02, reconocido entre los barcos más productivos del país, se veía forzado a regresar a puerto con seis toneladas menos de lo previsto. Sin duda una noticia preocupante, teniendo en cuenta el precio elevado de la langosta en el mercado internacional, y la apremiante necesidad de nuestra economía de aumentar las exportaciones.

Aunque el problema sigue latente, hoy prevalece el criterio de que el aumento de la vigilancia registrado durante los últimos meses ha logrado frenarlo.

Carlos Quesada, jefe del centro de acopio de Coco Chico —una suerte de almacén en medio del mar, donde se recepciona la pesca de los barcos desplegados alrededor de los Cayos de San Felipe—, asegura que "el azote de los furtivos, muy serio tras el levante de la veda, se ha calmado bastante".

Por su parte, Felipe Millar, patrón del Ferro 282, una embarcación que opera en la zona nueve, cercana a Batabanó, afirma que también allí "la situación ha mejorado".

Según las estadísticas de la Oficina Nacional de Inspección Pesquera (ONIP), las acciones efectuadas desde el mes de julio, han permitido la detección de 91 infractores, la ocupación de numerosos medios ilegales de pesca, incluidos 5 000 metros de redes y de 2,4 toneladas de langosta.

Sin duda, se trata de un duro golpe al furtivismo, un mal que flota desde hace tiempo sobre las aguas del Sur pinareño, cuyo impacto económico es bien alto.

DAÑOS SEVEROS

José Manuel Valdés, director de la UEB Extractiva de La Coloma (empresa que en el 2010 aportó el 40 % de la langosta obtenida en el país), explica que al Sur de Vueltabajo, dibujando una especie de triángulo entre Pinar del Río, Artemisa y la Isla de la Juventud, su entidad posee cinco zonas de operaciones, donde se encuentran emplazadas las diferentes artes de pesca.

Entre ellas, unas 5 000 jaulas en las cuales la langosta se refugia de los depredadores en época de veda y que luego, durante la campaña, facilitan su captura.

"Desde hace algún tiempo estos medios, en los que el Estado invierte cuantiosos recursos, están siendo saqueados por los furtivos", dice.

"Las zonas cinco y seis han sido las más perjudicadas por embarcaciones rústicas, que salen al mar ilegalmente

Punta de Carta, La Salina, Playa las Canas, Boca de San Diego y Dayanigua".

Para que se tenga una idea del daño que ello provoca a la economía cubana, Valdés precisa que el valor de una tonelada de langosta en el mercado internacional sobrepasa actualmente los 16 000 euros.

Sin embargo, este no es el único perjuicio. "La manipulación de las artes requiere de cuidado para evitar su deterioro, pero el que viene a robar lo hace como quiera y acaba con ellas", expresa Gilberto del Río, buzo del Plástico 107.

"Además de llevarse nuestra pesca, muchas veces dejan las jaulas viradas, impidiendo que la langosta vuel-

va a entrar en ellas, e incluso, algunos le arrancan la cola y dejan el resto en el fondo del mar", añade Gilberto. "Donde esto pasa, las langostas se pierden y no vuelven más".

Al respecto, Millar agregó que "al volver al mar, tras la última estancia en puerto hace una semana para reabastecer el barco, nos faltaban 200 brazas de orinque (la soga con que se amarran las jaulas para poderlas elevar)".

MÁS ENFRENTAMIENTO, MENOS DELITO

Si bien el problema no es nuevo, el incremento registrado tras el levante de la veda, a mediados de año, motivó que las fuerzas de guardafronteras decidieran hacer del enfrentamiento a las ilegalidades una prioridad.

"Ante el reclamo de los pescadores de La Coloma, se realizó un levantamiento de las zonas que más inciden en este tema, donde han aumentado

las inspecciones a las embarcaciones que salen al mar", comenta el mayor Yosbel García, al frente de la Capitanía de Puerto de Pinar del Río.

Como resultado de ello, han sido ocupadas --entre otros medios - 56 embarcaciones ilegales, 158 brazas de red v nueve nasas.

"La Capitanía está emitiendo además boletines informativos, sobre los distintos decretos leyes, explicando las acciones que se consideran infracciones y la cuantía de las multas, con el propósito de fortalecer la labor profiláctica preventiva en las bases de pesca deportiva", añade el oficial.

Paralelamente, la Oficina Nacional de Inspección Pesquera (ONIP), de conjunto con la Empresa La Coloma, también ha arreciado los operativos navales.

"Desde el mes de julio, contamos con un bote y un notor fuera de borda que llevamos junto a nuestro barco desde comunidades costeras como Boca de Galafre, durante el patrullaje, para poder adentrarnos en las zonas



En embarcaciones como estas, los furtivos se adentran en las zonas de pesca de La Coloma, a varias millas de la costa, fotos del Autor



Las embarcaciones pesqueras se veían forzadas a regresar con menos captura de lo pre-

bajas de la cayería y en los canalizos, donde los furtivos suelen tratar de ocultarse para evadir la ley", explica José Luis Yánez, director de la ONIP en la provincia.

Ello permitió detectar entre julio y agosto casi la tercera parte de los infractores que se han identificado durante todo el 2011, elevar a 4,05 toneladas la cantidad de langosta ocupada en el año y a 3,6 la de quelonios (especies como la caguama y el carey, continúan en veda permanente por estar amenazadas de extinción).

Pero el saqueo a las jaulas de langosta y de las artes de pesca aún no puede considerarse un asunto resuelto, aunque a diferencia de meses atrás, los hechos son cada vez más esporádicos, gracias al esfuerzo conjunto de las partes implicadas en la protección de los recursos marinos; un trabajo que ya demostró efectividad y ahora requiere de sistematicidad, o de lo contrario el problema del furtivismo pudiera salir a flote nue-

Reduce Granma empleo de gases agotadores del ozono

Dilbert Reyes Rodríguez

La oriental provincia de Granma saluda el Día Internacional para la Preservación de la Capa de Ozono, con la reducción del uso de gases nocivos a la atmósfera y el reconocimiento nacional a cinco instituciones del territorio como centros libres de Clorofluorocarbonos (CFC).

Dos empresas comercializadoras de Combustibles (CUPET) y de Medicamentos (ENCOMED), así como la Escuela de Hotelería y Turismo, el complejo hotelero Marea del Portillo y la unidad empresarial de Gases Industriales, son los abanderados de ese movimiento ambiental en la provincia, y merecieron el lauro emitido por la cubana Oficina Técnica del Ozono, debido a la elimina-

ción de esas sustancias en sus procesos productivos y las buenas prácticas de refrigeración y clima.

Janet Sam, especialista de la Unidad de Medio Ambiente de la delegación del CITMA en Granma, explicó que el territorio incorporará dos unidades de Comercio y una de la Industria Alimentaria al proceso de reconversión de tecnología, el cual consiste en el cambio de equipos con gases R-12 y R-502 fundamentalmente, por otros con muy bajo o cero Potencial de Agotamiento del Ozono.

La jornada en ocasión del referido Día Mundial, celebrado este 16 de septiembre, incluyó en la provincia la realización de un maratón deportivo, videodebates, exposición de materiales didácticos y encuentros de círculos de interés, todos relativos a la protección de la vital capa atmosférica.

4 NACIONALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 G2a

Para Varadero... hecho en Matanzas



La provincia garantiza el 60 % de los productos del agro que demanda aquí el turismo, pero no es suficiente. FOTO DEL AUTOR



Además de las limitantes objetivas, hay que remover las actitudes pasivas que impiden en esta provincia dar más. Foto: YAIMÍ RAVELO

VENTURA DE JESÚS

En un ámbito vasto de instalaciones turísticas como Varadero, la lista de demandas no se acaba fácil y darle respuesta requiere de altos niveles de producción, control y organización, para lo cual, como ha expresado el Presidente Raúl Castro, es necesario "desatar los nudos que atenazan el desarrollo de las fuerzas productivas".

VENDER EN VARADERO

A Varadero entran diariamente alrededor de 70 camiones a comercializar productos del agro. Solo 18 representan a entidades yumurinas que garantizan, sin embargo, el mayor volumen de mercancías. El resto procede mayormente de Ciego de Ávila, Villa Clara, Cienfuegos, Mayabeque y Pinar del Río, con un considerable gasto, como es de suponer.

Los avileños encabezan ese grupo con la venta de unas 350 toneladas al mes.

La presencia de otras provincias obedece a que los productores matanceros no cubren toda la demanda de los hoteles en algunos renglones (dígase viandas, frutas, granos y vegetales) y en otros, como es el caso del melón, su aporte es casi nulo y por tanto se auxilian de los productores pinareños.

Matanzas tiene el compromiso de hacer la mayor contribución a Varadero y de ofertar productos frescos sin grandes gastos, lo cual en definitiva, redundaría en mayores beneficios para el propio territorio.

Hace dos años, la provincia aportaba apenas el 30 % del total de productos del agro con destino a las instalaciones turísticas del polo. Los esfuerzos por transformar esa situación no han sido inútiles y hoy el territorio garantiza algo más del 60 % del volumen.

Desde un puesto de mando que labora las 24 horas, está al tanto de cada detalle. Según Vilma Rivera, la directora, sostienen permanente comunicación con cada uno de los hoteles para conocer sus necesidades e insatisfacciones día a día, en un polo donde actualmente pernoctan como promedio más de 20 000 turistas.

Uno de los mayores abastecedores yumurinos es la Empresa de Cítricos Victoria de Girón, con una entrega estable no solo de naranja y toronja, sino de otras frutas como el mango, la piña y una gran variedad de vegetales, además de carne, grano y huevos.

De todos modos, según Adalberto Miranda García, subdelegado de Cultivos Varios, aún persisten fallas y existen reservas productivas para situar a la provincia en un mejor peldaño.

Entre los mayores inconvenientes menciona, los baches en ciclos de producción de algunos productos, como la acelga, el limón y la col, la todavía escasa cantidad de casas de cultivo tapado y el insuficiente parque de vehículos proveedores.

En atención a ello y al aumento de

habitaciones en el polo, que debe duplicarse en pocos años, la provincia se propone crecer paulatinamente en esa modalidad de producción en zonas como Ceiba Mocha, Jovellanos y el municipio de Martí.

La Agricultura, en general, tiene el reto de producir alimentos, y hacerlo bien y de manera eficiente. En virtud de ese propósito se deben aprovechar adecuadamente las potencialidades de las formas productivas.

La insuficiencia en las entregas de productos agropecuarios a la actividad turística obliga al país a la erogación de elevadas cifras para la compra de alimentos en el exterior. De ahí la importancia de estimular la participación de la producción nacional, sobre todo a escala territorial, en los servicios al turismo.

Los matanceros tienen la misión de encabezar la lista de los proveedores, sin dejar de suministrarles al pueblo sus productos.

Entre bonsáis: un bosque para Martí

SHEYLA DELGADO GUERRA

Tal vez usted se pregunte qué relación tienen Martí y los bonsáis. Aparentemente ninguna. Sin embargo, el secreto parece tenerlo Roberto Cano Socarrás, un ingeniero eléctrico del camagüeyano municipio de Nuevitas, que redescubrió a nuestro Héroe Nacional en el milenario arte chino del cultivo del bonsái. Para él, lo que empezó como un simple *hobby* siendo muy joven, pronto se convirtió en pasión.

Sus primeros ejemplares fueron framboyanes, ficos y cerezos, pero a finales de 1995 ocurrió un hecho inédito que marcó un nuevo desafío para este "inquieto soñador": la fundación del bosque martiano de Ariguanabo, primero de su tipo en Cuba, ubicado en la provincia de Artemisa.

"Se trata de un bosque creado a partir de las plantas que Martí menciona en su **Diario de Campaña** y fue entonces cuando decidí hacer el mío propio, pero con bonsáis. Surgió así el proyecto Bosque Martiano Enano de Salitre, al que se sumaron inicialmente mi hija y algunos amigos, y que hoy incorpora a un grupo importante de niños de la escuela primaria Félix Varela."

Pronto la iniciativa de Cano se divulgó entre los nuevite-

ros y a su casa en el reparto La Gloria, comenzaron a llegar curiosos de diversas locaciones de la provincia y hasta de otras vecinas, "por lo que tuve que crear un libro para registrar a los visitantes", comenta.

De los 54 árboles que menciona Martí en su **Diario de Campaña**, Cano ha cultivado en bonsáis 30 especies, desde la caoba, el cedro y la ceiba, hasta el piñón forastero.

El tesón y constancia de Roberto Cano Socarrás han permitido que su jardín haya sido declarado Patio de Referencia Nacional en el 2005, por el Subprograma de Integración Agroecológica.

Asimismo, su proyecto fue invitado en noviembre del 2006 al IV Precongreso Forestal, efectuado en Camagüey, donde fue reconocido por la Asociación Cubana de Técnicos Agrícolas y Forestales (ACTAF). No obstante, "el mayor reconocimiento que he recibido es el del pueblo", afirma.

Ante la insistente curiosidad de **Granma** por conocer cuál era la relación que para él tenían Martí y los bonsáis, confesó: "No tengo la certeza de que nuestro Héroe Nacional tuviera referencias sobre este arte, pero considero que ya con su amor desmedido



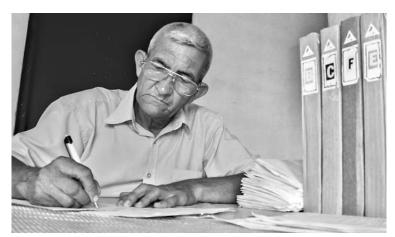
FOTO: NASQUISEV RODRÍGUEZ

por la naturaleza se justifica esa conexión".

Tales reflexiones trazan un puente con la máxima martiana: "A las aves, alas; a los peces, aletas; a los hombres que viven de la naturaleza, el conocimiento de la naturaleza. Esas son sus alas".

Y dándoles "alas" a sus sueños va Cano por la vida a los 54 años, lo mismo inventando un telescopio artesanal, coleccionando curiosidades, dando los últimos toques a la escenografía del telecentro Nuevavisión, que cultivando bonsáis; porque es uno de esos hombres que hacen de las adversidades, retos; y de los retos, arte.

Granua SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 NACIONALES



El oficio de gestor-cobrador requiere mucha dedicación, seriedad y responsabilidad, ento per Autor

Gestor, no solo de la cuenta propia

PASTOR BATISTA VALDÉS

Imposible para Delfín Ojeda Suárez imaginar, medio siglo después de andar por rumbos laborales muy disímiles, y jubilado ya, que ejercería el "digno y útil oficio" de gestor-cobrador, tal y como él mismo lo ha definido varias veces desde que comenzó a realizar esa función por voluntad y cuenta propias, hace alrededor de cuatro años.

"Cada día me siento más motivado", afirma con énfasis este hombre muy conocido en Las Tunas, por su natural capacidad de relacionarse con todos y echar raíces en los cimientos populares de la ciudad.

"Tengo la impresión de que se conoce muy poco aún acerca del gestor-cobrador —opina mientras ojea un grupo de documentos— y tal vez por eso sea menor la cantidad de personas que optan por esta alternativa de trabajo por cuenta propia, especializada precisamente en atender las cuentas ajenas.

"Nosotros no solo cobramos a pie de hogar las obligaciones fiscales del contribuyente (personas naturales) y depositamos en el banco el dinero correspondiente; también entregamos citaciones y avisos, trasmitimos informaciones u orientaciones de interés tributario, ayudamos a que se conozcan las modificaciones o la aplicación de nuevas medidas...

"Es, en fin, un trabajo que requiere bastante dedicación, seriedad, responsabilidad, conocimiento, actualización y capacidad para persuadir, ofrecer un adecuado asesoramiento y lograr que se cumpla lo establecido".

-¿Qué ventajas tiene esta labor para el contribuyente?

"En primer lugar, se libera de gestiones y de trámites en los que tendría que invertir un precioso tiempo. Considero que de algún modo también se benefician entidades y organismos con los cuales interactuamos, como la Oficina de Administración Tributaria (ONAT), el propio Banco y las direcciones del Ministerio de Trabajo, porque las acciones se organizan mejor, hay más integración y al final afloran los resultados".

—¿Cuánto te aporta este empleo?

"Mucho. Ante todo, me mantengo activo en algo útil, provechoso y necesario para el país. Ayudo a personas laboriosas y agradecidas. Y, por supuesto, recibo ingresos económicos que complementan lo que me llega mediante la chequera", y por los cuales paga sus tributos.

"Eso no quiere decir que el trabajo sea fácil. Comencé con unos 30 contribuyentes y en estos momentos tengo alrededor de 140 (atiende a un barbero, un ponchero, un zapatero remendón, un reparador de bicicletas, tres invidentes, un desmochador de palmas, entre otros). Hay gestores jóvenes que atienden una cifra mucho mayor. De cualquier modo, es una labor que requiere esfuerzo y seriedad. Lo sabemos todos (aproximadamente 15 en el municipio de Las Tunas), desde Carlos Eugenio López Peña, el más joven, hasta Tulio Kairuz: decano de los gestores en la provincia".

-¿Algún temor de que se sumen otras personas al oficio?

"Ninguno. Hay contribuyentes para todos. Pienso, incluso, que se necesitan más hombres y mujeres en esta actividad, porque nuevos ciudadanos se suman al trabajo por cuenta propia y —además de la insuficiente cultura tributaria— necesitan aliviar trámites de pago y depósito en banco, orientarse mejor o recibir ayuda para entender documentos cuya redacción no siempre es clara para todos".

Después de cuatro años desandando los recovecos de su barrio y otros de la ciudad, Ojeda Suárez agradece cada día la sugerencia para emprender los pasos de gestor-cobrador.

Pocas veces, afirma Juanita Bello, su esposa, lo vio tan animado. Por ello, lejos de sorprenderse a finales de diciembre del pasado año, sintió satisfacción al verlo inclinado sobre la mesa, preparando con entusiasmo la tarjeta que le haría llegar a sus contribuyentes para desearles mucha prosperidad en el 2011, y feliz cumplimiento de sus deberes con el fisco.

CAMPISMO POPULAR Y TRANSPORTE ESCOLAR

Una alianza que debe ganar en eficiencia

MAYLIN GUERRERO OCAÑA

Traspasar la actividad de transportación de Campismo Popular a la empresa de Transporte Escolar, del MITRANS, trajo significativos beneficios para la economía nacional, pues la alianza realizada por ambos grupos empresariales en abril del pasado año permite hoy el uso más racional y eficiente de los recursos disponibles. Sin embargo, a raíz del cambio llegaron también las irregularidades en el traslado de campistas y excursionistas.

A inicios del verano, por ejemplo, no existió el aseguramiento logístico necesario para garantizar que en los puntos de mayor salida de personal estuvieran los ómnibus de Transporte Escolar. De ahí que casi el 95 % de las quejas estén referidas a la tardanza de estos servicios.

Mario Yuque Capote, subdirector comercial y de operaciones de Transporte Escolar, explica que las tardanzas se produjeron porque se planificaban muy cerca los horarios de recogida en distintos lugares, y por roturas de los equipos, muchos con más de 20 años de explotación. Ante este tipo de eventualidades, tampoco a veces resultaba efectiva la comunicación entre las entidades provinciales de ambos grupos empresariales, cuando es en la base donde los problemas se pueden y deben solucionar con mayor inmediatez y eficacia. En este sentido, José Luis Paz Vázquez, subdirector de Campismo Popular, señala, por ejemplo, que la empresa de Las Tunas empezó con deficiencias, pero hoy constituye una de las que mejor funciona porque ha logrado una buena comunicación con su prestataria. La provincia de Granma, por el contrario, tardó más en resolver sus problemas.

Ambos directivos coincidieron en que el grueso de las irregularidades se presenta en Mayabeque, pues en ello influye que más de diez campismos se encuentran en el litoral norte prestando servicios a esa provincia, así como a Matanzas, Artemisa y, sobre todo, a la capital, recibiendo casi el 37 % del total de personas que mueve Campismo.

RAZONES PARA EL CAMBIO

Antes de ceder su actividad de transportación, Campismo Popular tenía solo 15 bases de transporte con un nivel deprimido de ómnibus. Ahora disponen de las más de 80 bases que tiene la entidad del MITRANS en el país, con un mayor parque de vehículos que trabajan con un índice de consumo más eficaz. Además, al ser una empresa especializada en las transportaciones, este servicio se realiza con mucha más eficiencia.

Por otra parte, mientras las bases de Campismo se ubicaban en las cabeceras provinciales, las de Transporte Escolar se encuentran distribuidas en distintos municipios del territorio nacional. Por tanto, el cambio permite que el traslado de personal no se haga

solamente desde la capital de provincia, sino también desde los municipios si están más cerca de las instalaciones recreativas, lo que posibilita utilizar el mismo combustible para transportar más campistas.

Actualmente, explica Paz Vázquez, cada empresa provincial de Campismo está diseñada para garantizar, a partir de los recursos de Transporte Escolar, el traslado de los campistas de su propio territorio. Eso no quiere decir que exista alguna instalación cercana a Granma, por ejemplo, adonde resulte mejor transportar a los clientes, aun cuando no quede dentro de la propia provincia.

Otra manera de optimizar el combustible es lograr que los ómnibus carguen personal tanto en los viajes de ida como de regreso de las instalaciones, apunta Yuque Capote. Sin embargo, los beneficios económicos logrados a partir del trabajo conjunto entre Transporte Escolar y Campismo Popular no deben ir en detrimento de la calidad del servicio que se presta a campistas y excursionistas.

PARA LOGRAR UN MEJOR SERVICIO

Con el objetivo de evitar cualquier irregularidad, ambos grupos empresariales continúan reordenando todo el mecanismo en busca de mayor eficiencia en los servicios de transportación. Incluso, algunas medidas fueron tomadas durante la etapa vacacional para disminuir las deficiencias en ese periodo, como dirigir los máximos esfuerzos hacia la provincia de Mayabeque.

Frecuentemente, explica el directivo de Campismo Popular, se hacen encuentros para lograr que las insatisfacciones se solucionen en el propio territorio. Cuando no se resuelven en la base, las analizamos a nivel de grupo empresarial.

Las direcciones de cada entidad también tienen previsto recorridos conjuntos en los próximos meses para revisar los problemas existentes en sus respectivas áreas de acción y, a partir de la experiencia pasada, confeccionar el plan del año 2012, donde las dos partes deben garantizar que las capacidades vendidas para las instalaciones recreativas tengan luego un respaldo en cuanto a transportación y combustible, sin que se produzcan errores.

De esta manera —comenta Yuque Capote—vamos a puntualizar cómo perfeccionar los planes de transportación, definir bien cuántos son excursionistas, campistas, cuántas capacidades vender, dónde...

Con ello pretenden buscar la eficiencia que debieron lograr antes.

"La reconstrucción capital de entre un 25 y 30 % de nuestros ómnibus Girón, —agregó el directivo—, permitirá aumentar la eficiencia en los servicios y transportar casi el doble de los campistas con el mismo nivel de combustible. Para el próximo año estaremos en mejores condiciones". Eso también desean los miles de cubanos que deciden pasar su tiempo libre en las instalaciones de Campismo.



Un número importante de campistas fueron trasladados por la empresa de Transporte Escolar este verano.

FOTO: ALBERTO BORREGO

6 INTERNACIONALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 Granma



hilodirecto

HUNGRÍA: MULTA POR VERTIDO DE LODO



Las autoridades medioambientales húngaras multaron con 470 millones de euros a la empresa MAL, considerada responsable del vertido de lodo tóxico el pasado octubre del 2010, que causó 10 muertos. La Oficina Supervisora de Medio Ambiente y Aguas local multó a la empresa por daños medioambientales causados en el curso de almacenamiento de lodo rojo, cuando una rotura del muro de contención de una balsa de lodos en Ajka, suroeste de Budapest, produjo un derrame de sustancias tóxicas. Hasta el momento no se han aclarado las causas de la rotura del muro de contención de la balsa, que contenía residuos resultantes de la producción de aluminio. (EFE)

BELGAS POR FORMAR GOBIERNO DE COALICIÓN

Los cuatro partidos flamencos, y los cuatro valones de Bélgica cerraron un acuerdo histórico para escindir la circunscripción electoral de la región periférica de Bruselas-Hal-Vilvorde, lo cual permitió desbloquear las negociaciones para tratar de formar un Gobierno de coalición, más de un año y tres meses después de las elecciones generales de junio del 2010. Los partidos francófonos aceptaron la escisión tras obtener compensaciones satisfactorias, especialmente que seis de las comunas integradas en esta región periférica mantienen sus derechos especiales lingüísticos y jurídicos. (Europa Press)

PERÚ: INVESTIGARÁN GOBIERNO DE ALAN GARCÍA

El Congreso peruano aprobó la conformación de una comisión que investigará presuntas irregularidades efectuadas durante la gestión del expresidente Alan García del 2006 al 2011, informaron medios locales. La Contraloría del país estima que más de 3 000 funcionarios directos del Ejecutivo están acusados de varios delitos. La comisión pretende investigar las infracciones cometidas en la Constitución del país, delitos de enriquecimiento ilícito y actos de corrupción presuntamente realizados durante el Gobierno de García.

MILLONARIO FRAUDE EN BANCO SUIZO

El banco suizo UBS descubrió un fraude de 2 000 millones de dólares provocado por operaciones no autorizadas de un agente bursátil. El supuesto responsable, un hombre de 31 años, fue detenido en Londres por presunto delito de abuso de confianza. UBS anunció que el fraude no afectará a sus clientes, pero este defalco se suma a su casi quiebra en el 2008, al anuncio de despido de miles de empleados y a haber dado a Estados Unidos los datos de miles de supuestos evasores fiscales. (Euronews)

PREMIER DE TAILANDIA VISITA CAMBOYA

La primera ministra de Tailandia, Yingluck Shinawatra, visita Camboya en un esfuerzo por sofocar las hostilidades limítrofes en las que decenas de personas han perdido la vida. La jefa de Estado también busca la liberación de dos activistas tailandeses que fueron arrestados en enero por espiar en Camboya. Recientemente, se han registrado varias escaramuzas entre ambos países respecto a un disputado territorio cerca de un arruinado templo hindú en la frontera. **(BBC Mundo)**

Cuba exige en Ginebra derecho al desarrollo sin bloqueo

GINEBRA, 15 de septiembre.—Cuba reiteró hoy su compromiso con el desarrollo pese al bloqueo que por más de 50 años mantiene Estados Unidos, en una intervención ante el Consejo de Derechos Humanos (CDH) de Naciones Unidas.

El delegado cubano Juan Antonio Quintanilla subrayó que el principal obstáculo a la realización del derecho al desarrollo de su pueblo lo constituye el bloqueo económico, comercial y financiero impuesto por Washington.

Constituye una violación masiva, flagrante y sistemática de los derechos humanos de todo un pueblo, en particular el derecho al desarrollo, enfatizó Quintanilla.

"Cuba continuará denunciando esta

política unilateral, absurda, ilegal y moralmente insostenible, que no ha cumplido, ni cumplirá el propósito de doblegar la decisión patriótica del pueblo cubano de preservar su soberanía", precisó.

El diplomático anotó que el intercambio desigual se ha profundizado; la asistencia oficial al desarrollo se contrajo en términos reales y la transferencia de tecnología sigue siendo muy limitada y altamente condicionada.

La ausencia de solución a los problemas más graves del desarrollo y a los padecimientos de los miles de millones de personas que viven en condiciones de pobreza y subdesarrollo, afectará también a las sociedades industrializadas, sentenció. (PL)

Francia y Reino Unido aseguran botín de guerra en Libia



Cameron, Sarkozy y en el centro Abdeljalil, el hijo pródigo al que ahora le pasan factura. FOTO:AFP

TRÍPOLI, 15 de septiembre.— Rodeados en una falsa aureola de salvadores del pueblo libio, el presidente de Francia, Nicolas Sarkozy, y el primer ministro británico, David Cameron, se presentaron en Trípoli para respaldar y prometer ayuda al autodenominado Consejo Nacional de Transición (CNT), organismo que a su vez les prometió "prioridad" en los contratos efectuados por Libia, reseña El Público

Durante el encuentro, Cameron anunció que Londres desplegará un equipo de militares británicos para asesorar a los sublevados en materia de seguridad, y prometió devolver a Trípoli valores por 790 millones de dólares congelados al Gobierno libio, en lo que pretende ser una nueva inversión británica en el lucrativo negocio de la reconstrucción de un país que ha sufrido seis meses de guerra.

A su vez Sarkozy aseguró que la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) seguirá con su misión en Libia mientras siga siendo necesaria, reporta Europa Press. El mandatario francés arengó a los participantes en la reunión potenciando la injerencia en los asuntos del pueblo libio cuando expresó que "ustedes quisieron la paz, ustedes quisieron la libertad, quieren progreso económico, Francia, Gran Bre-

taña y Europa estarán del lado del pueblo libio", cita AFP.

Durante la breve estancia, los estadistas renovaron el ofrecimiento para mantener los bombardeos de la OTAN contra fuerzas de Gaddafi en los bastiones de Bani Walid, Sirte y Sabha, informó PL.

Por su parte, el presidente del CNT, Mustafa Abdeljalil, agradeció a los gobernantes por el papel protagónico de ambas potencias en los bombardeos de la OTAN: "la victoria nunca habría sido posible sin la ayuda de los aliados y especialmente de Francia y del Reino Unido", declaró.

Además aseguró que los países que apoyaron al Consejo en la lucha contra Gaddafi tendrán "prioridad" en los contratos que celebrará Libia, indica ANSA.

En tanto los aviones de la OTAN mantuvieron en las últimas horas sus bombardeos en puntos dentro y en los alrededores de Bani Walid para facilitar el avance de los alzados, una estrategia similar utilizada en la costera Sirte, donde los opositores anunciaron haber entrado.

No obstante, los reportes apuntan que en Sirte, ciudad natal de Gaddafi, prosiguen —hasta ahora sin éxito—negociaciones entre sublevados y jefes tribales locales para tratar de que se rindan.

The Washington Post publica artículo sobre los Cinco

WASHINGTON, 15 de septiembre.

— Al cumplirse 13 años del encarcelamiento de los Cinco, el diario The Washington Post divulgó un extenso artículo sobre el caso, en el cual cita a Phil Horowitz, abogado de René, quien afirmó que imponerle un periodo adicional al término de su condena es un castigo.

En el texto, aparecido en la sección Nacional del sitio digital del rotativo, se explica que René "quiere regresar de inmediato a Cuba después de salir de prisión el próximo mes", cuando cumple su injusta condena de 15 años.

Empero, el periódico sostiene que "los fiscales federales insisten en que debe servir un periodo adicional de tres años de libertad condicional en Estados Unidos".

Horowitz manifestó que Irma Sehwerert, madre de René, ha expresado la preocupación de que su hijo puede estar en peligro si se le obliga a pasar el tiempo de libertad vigilada en Miami.

En esa ciudad hay miles de cubanos que son virulentamente opuestos al Gobierno cubano, recuerda el diario.

The Washington Post recordó que durante el juicio testificaron oficiales del Pentágono como Eugene Carroll, contralmirante retirado de la Marina de Guerra; Edward Breed Atkeson, general del Ejército; Charles Elliot Wilhelm, general del cuerpo de infantes de Marina, y James R. Clapper, hijo, teniente general de la Fuerza Aérea.

Todos afirmaron en la audiencia que ninguno de los acusados tuvo acceso a información clasificada ni puso en riesgo la seguridad nacional estadounidense.

Sobre esta publicación en The Washington Post, Gloria La Riva, coordinadora del Comité Nacional Free The Five, comentó a PL que la prensa estadounidense guarda un silencio casi infranqueable respecto a este caso, este artículo es "lo mejor en mucho tiempo", apuntó.

Europeos tiran a la basura 90 millones de toneladas de alimentos cada año

MOSCÚ, 15 de septiembre.—Los europeos desechan todos los años 90 millones de toneladas de alimentos que no llegan a consumir, reveló un estudio de la Comisión Europea citado por Ria Novosti.

Cada ciudadano de la Unión Europea tira a la basura anualmente un promedio de 179 kilogramos de verdura, fruta, carne y otros productos alimenticios.

Al referirse a los resultados del estudio, el comisario europeo de Sanidad y Consumo, John Dalli, declaró que se trata de un monstruoso ejemplo de despilfarro de los recursos.

Un 42 % de los desechos alimentarios proceden de los hogares europeos, otro 39 % corresponde a las empresas de producción, y un 14 % a los mercados.

En la investigación, que no incluyó los residuos de la producción agrícola y pesquera, se explicó que estas cantidades desorbitadas se deben a una producción excesiva de alimentos, una conservación indebida y a hábitos de derroche entre los consumidores.

Algunos productos no se llegan a vender solo porque su forma o color no gustan a los compradores.



Granma SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 INTERNACIONALES

Grecia: Crece el temor a un estallido de la eurozona

A CRISIS FINANCIERA que ya golpea a los Estados (y que se expande por toda la eurozona) ha derivado en "crisis social" por medio de tres actores centrales: la baja de salarios como producto de los ajustes, la baja de la capacidad de consumo y el desempleo, que afecta principalmente a los sectores más pobres y vulnerables de la sociedad europea occidental.

El riesgo de una nueva recesión de la economía mundial se incrementa a medida que EE.UU. y las potencias de la eurozona padecen una combinación de desaceleración del crecimiento con oscilaciones y caídas en los mercados financieros globales.

Los mercados bursátiles de Asia y Europa se derrumbaban el lunes pasado, ante el creciente temor por los problemas de la deuda de Europa y la posible mora de Grecia que podría provocar un colapso de la eurozona con efectos imprevisibles en la economía global.

Grecia solo cuenta con liquidez suficiente para afrontar el pago de los salarios públicos y las pensiones hasta octubre, según lo reconoció este lunes el viceministro de Finanzas del país heleno, Filippos Sachinidis, en una entrevista concedida al canal de televisión Mega TV.

"Contamos con margen de maniobra hasta octubre", aseguró el representante del Ministerio griego de Finanzas al ser cuestionado sobre la capacidad del Gobierno de hacer frente al pago de pensiones y sueldos públicos. No obstante, Sachinidis subrayó que el Ejecutivo "intenta asegurarse de que el Estado continuará operando sin dificultades".

Los problemas de las finanzas griegas se agravaron en las últimas jornadas después de que los enviados de la Comisión Europea, el Banco Central Europeo (BCE) y el Fondo Monetario Internacional (FMI) suspendieran a principios de mes su misión en Atenas y el desembolso del siguiente tramo de ayuda financiera al país por importe de unos 8 000 millones de euros.

Con el objetivo de cumplir con las exigencias de sus acreedores internacionales, el ministro de Finanzas griego, Evangelos Venizelos, anunció ayer una nueva tasa inmobiliaria durante los próximos dos años,



Represión ante los estallidos sociales ¿respuesta a la crisis?

con los que espera conseguir unos 2 000 millones de euros.

Por su parte, el primer ministro griego, George Papandreou, no dudaba en comparar la difícil situación económica que vive el país heleno con un "estado de guerra", aunque garantizó que hará todo lo que haga falta para que Grecia evite la bancarrota y permanezca en la eurozona.

"Grecia básicamente tiene la espalda contra la pared", destacó Tom Kaan, jefe de ventas bursátiles de la firma Louis Capital Markets en Hong Kong. "Después de todo, la preocupación ya dejó de ser Grecia. Grecia tiene que declarar mora", agregó.

La mayor preocupación, agregó, es saber si otras naciones europeas como Italia podrían seguirle los pasos.

En este escenario los especuladores internacionales se deshicieron de sus acciones en medio de las preocupaciones de que los problemas de Grecia podrían propagarse por toda Europa, y se lanzaron a comprar bonos y yenes japoneses. El euro tuvo el lunes su peor baja en diez años con respecto al yen.

Las acciones europeas caían en picada el lunes. El índice de FTSE 100 de Gran Bretaña perdía 2,2 % a 5 100,41. El índice DAX de Alemania bajó 3 % a 5.034,71 puntos mientras que el CAC-40 de Francia

declinaba 4,5 % a 1,135.

Los mercados de Asia corrían la misma suerte. El índice Nikkei de 225 acciones perdió el 2,3 % a 8.535,67, su nivel más bajo desde abril del 2009.

Entretanto, en Hong Kong, la bolsa Hang Seng bajó 4,2 % a 19.030,54. En Australia, la bolsa S&P/ASX 200 perdió 3,5 % a 4.048,60 puntos.

La preocupación sobre Grecia y la eurozona impactó el viernes en Wall Street, provocando un descenso del 2,7 % del índice Dow Jones al cierre de 10.992,13 puntos. En busca de un terreno más seguro, los especuladores bursátiles provocaron un descenso en el rendimiento de los bonos del Tesoro a diez años, la peor en cinco

En este escenario, Grecia, España, Italia, seguidas de Portugal, coinciden todos los analistas, ya se han convertido en mecha de un potencial colapso económico financiero en cadena que podría, como emergente principal, desencadenar un proceso de estallidos sociales y de crisis política en toda la eurozona.

El reconocimiento de la profundidad de la crisis por los propios líderes y autoridades monetarias, acompañado de anuncios de más ajustes salvajes, se convierte en la antesala natural de más explosiones socia-

les y conflictos sindicales contagiándose por toda la eurozona.

Un primer nivel de respuesta a "los ajustes salvajes" está conformado por las huelgas y protestas sociales violentas que amenazan con extenderse de Grecia a España, y desde allí a todos los países de la región puestos en la mira de los recortes de salarios y reducción de beneficios sociales, como Portugal, Reino Unido e Italia, entre los más próximos.

Un segundo nivel de respuesta, todavía potencial, pero proyectado como emergente, es un proceso de "crisis de gobernabilidad" política que va a sobrevenir como emergente inexorable de las protestas sociales contra los gobiernos y la clase política

Con Estados quebrados por la crisis fiscal, con una recuperación todavía débil de la recesión, mercados financieros volátiles (vuelta a la desconfianza del sube y baja), contracción del crédito orientado a la producción, consumo social sin recuperación, bajas de recaudación y subidas siderales del déficit, desempleo masivo y ajustes salariales en ascenso la "bomba social" (emergente de la crisis y de los ajustes) ya asoma como el desenlace más lógico en la

Actualmente hay 23 millones de europeos sin trabajo, y la desocupación seguirá creciendo según todas las estimaciones.

Un 8 % de la población europea tiene un empleo que no le permite salir de la pobreza, y 80 millones viven justo en el umbral que marca la pobreza.

No obstante los anuncios de "recuperación", la productividad económica está famélica y hace que el crecimiento estructural europeo sea dos tercios menor que el estadounidense.

Los déficits públicos regionales ya alcanzan una media de 7 % del PIB contra el límite de 3 % que había impuesto el Tratado de Maastrich. Y la deuda sube hasta el 80 %. Los bancos siguen sin prestar dinero como antes de la crisis, impidiendo el funcionamiento normal de las empresas.

Estos números ilustran más que nada el declive y el colapso generalizado en que parece haber ingresado la Unión Europea. (Tomado de IAR Noticias)

Razones de la cifra récord de pobreza en Estados Unidos

En la semana que transcurre, según la Oficina del Censo de Estados Unidos, se supo que en ese país existen 46,2 millones de habitantes pobres, el número más alto jamás recolectado por el organismo desde que comenzó a ejercer sus funciones en 1959.

Las estadísticas que revelan el descalabro son múltiples y uniformemente malas. En términos porcentuales, la tasa de pobreza es la más alta desde 1993: 15,1 %. En el año 2000, la cifra era de 11,7 %.

Por otra parte, el número de habitantes sin seguro médico supera los 50 millones de personas.

Los analistas consideran que más que alarmantes, estas son cifras "esperadas", pues según ellos, la pobreza siempre aumenta en tiempos de recesión, y esta ha sido la más profunda y extensa desde la Gran Depresión de 1929.

RAZONES

Sheldon Danziger, director del National Poverty Center (Centro Nacional de la Pobreza) de la Universidad de Michigan, explicó a BBC Mundo algunas de las posibles causas de estos resultados.

"Nuestros índices de pobreza son mayores que en Canadá y algunos países del norte de Europa por dos razones: la primera es que desde hace 30 años los salarios reales de los



que no tienen un diploma de secundaria han disminuido considerablemente, en especial para aquellos que trabajan en la construcción", dice Danziger.

"En segundo lugar, nuestras políticas sociales hacen muy poco por aumentar los salarios de los trabajadores en épocas de bonanza económica o para ayudar a los desempleados durante las recesiones", agrega.

Otro dato que resalta Danziger es que el 21 % de los niños en EE.UU. son pobres. Según él, ese es un porcentaje similar al del año 1965.

"La mayoría de ellos no tiene acceso a la educación supe-

rior, por lo que es más probable que continúen siendo pobres cuando sean adultos", agregó.

ENTRE LOS HISPANOS

El nivel de pobreza entre los hispanos resultó ser bastante más alto que los blancos no hispanos: 26,6 % frente a un 9,9 %., mientras que más del 30 % de ellos no tiene seguro médico. Ni público, ni privado.

En el 2010, un portavoz de la organización Pan para el Mundo (BFW, por sus siglas en inglés) explicó a BBC Mundo que una de las causas de la pobreza de los hispanos era el área y las industrias en las que trabajan. Además, el nivel de desempleo en sectores como la construcción y los servicios es mucho mayor al promedio general, dijo entonces.

Durante los últimos meses, la tasa de desempleo en EE.UU. ha continuado por encima del 9 %. En un intento por bajar esa cifra, el presidente Barack Obama dio a conocer la semana pasada un plan de empleo que aún deberá ser aprobado por el Congreso.

De cualquier manera, según las perspectivas del National Poverty Center de la Universidad de Michigan, para que la tasa de pobreza general regrese a los niveles del 2000 (11,7 %) tomará por lo menos unos seis o siete años. (Redacción BBC Mundo)

8 INTERNACIONALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 Granum



Libia: Petróleo y gas, botín de guerra

Adama Wade

Una clara línea de separación se dibuja entre las compañías de los países amigos de Libia y el resto.

De los escombros aún humeantes del régimen de Gaddafi, dos declaraciones salidas de la rebelión hacen pasar calor y frío a las grandes compañías petroleras. Inicialmente un portavoz de la sociedad pro-rebelde Agoco dijo que no se transigiría con las compañías de los países que no apoyasen la rebelión. "No tenemos problemas con los países occidentales, ni con las compañías italianas, francesas o británicas. Pero podemos tener inconvenientes políticos con Rusia, China y Brasil" anunció Abdeljalil Mayouf, director de comunicación de Agoco.

Más contemporizadora fue la opinión expresada por Ahmed Djehani, alto representante de la oposición al régimen, que dijo "los contratos petroleros son totalmente sagrados".

Entre las dos intervenciones, el avance de los opositores fue a más y se puso un precio de 1,7 millones de dólares a la cabeza del guía Gaddafi. Pero sobretodo fue la subida de las empresas Total, francesa, y ENI, italiana, con un 4 % y 7 % respectivamente lo que arrastró a compañías americanas y británicas como Shell y BP.

Mientras tanto, Aram Shegunts, director general del Consejo económico ruso-libio constató los daños: "Nuestras empresas van a perder todo ya que la OTAN les impedirá trabajar en Libia". Gazprom, Neft y Tatneft, sociedades rusas que generan millones de dólares con los proyectos libios, ya presionaban a Moscú.

Por su parte, desde el 23 de agosto, China recuerda a la nueva Libia, nacida de una resolución de la ONU de 1973 a la cual no se opuso mediante su derecho de veto, que todo el interés de los dos pueblos es continuar la cooperación, que se puede resumir en la exportación del petróleo libio (Pekín copa el 11% de las exportaciones petrolíferas de Trípoli). ¿Cómo va a reaccionar "l'Empire du milieu" (China) que tiene 75 empresas en Libia, con 36 000 empleados en una cincuentena de proyectos para hacer frente a la amenaza real hacia sus intereses?

LA PRIMA DE LOS PIONEROS

Por qué, a pesar de las garantías del Consejo Nacional de Transición (CNT) sobre la naturaleza intocable de los contratos petrolíferos, es imposible que después de una guerra tan costosa, la coalición que ha llevado al poder a los rebeldes no obtenga ventajas. Ciertas fuentes periodísticas aseguran que Francia obtendrá el 35 % de los futuros contratos petrolíferos. Si esto se confirma, Total (Libia le aseguró hasta el 7 % de su petróleo africano) se beneficiará de los dividendos de la guerra. El grupo petrolero francés, hace tiempo adelantado por los italianos, fue una de las primeras compañías en enviar un representante a Benghazi.

Ante la voracidad de la francesa, la italiana ENI precipitó su regreso al teatro libio, poniendo en riesgo a algunos miembros de su equipo al poder haber sido alcanzados por balas perdidas, entrando en Trípoli junto a las tropas rebeldes. En el sector del gas, GDF-Suez avanza sus peones, cuando jamás fue capaz de asegurar su presencia en Libia en los tiempos en que gobernaba Gaddafi. El repunte del 5 % que ha tenido la acción de la empresa de gas francesa es la señal de que el mercado se ha anticipado en las negociaciones.

La reanudación en la explotación del gas y petróleo libio comenzará de aquí al invierno según el director de ENI, Giuseppe Recchi, facilitando la bajada del precio del barril en una economía mundial ralentizada por la crisis de la deuda. Si Libia con 1,6 millones de barriles al día no representa más que el 2 % de la producción mundial (contra el 8 y el 10 % que tienen lrak e Irán), sigue siendo el mejor balón de oxígeno de un mercado petrolero donde la regulación se hace ajustando los volúmenes de la oferta

¿Qué lugar ocupa la cuestión social?

Queda la cuestión fundamental. ¿Por cuánto tiempo los miembros de la CNT seguirán hablando el mismo idioma? ¿Por cuánto tiempo los "yuyús" del pueblo liberado saludarán la aparición de los aviones de la OTAN? ¿Cómo los amigos de Libia cuando se reúnan en París el 1 de septiembre (aniversario de la toma del poder hace 42 años) gestionarán los 150 000 millones de dólares de reservas de divisas disponibles para el país antes de la guerra? ¿Cómo lograrán asegurar la transición de la LIA (Autoridad Libia de Inversiones) con los fondos soberanos de una cartera valorada en 53 000 millones de dólares antes de la crisis? En esta carrera por el petróleo, el gas y los fondos congelados, ¿qué lugar se reserva a las cuestiones sociales?, sabiendo que en la Jamahiriya árabe libia los resultados en la educación primaria y secundaria eran superiores a los de los países de la región MENA (países del Oriente Medio y Norte de África, en sus siglas inglesas Middle East and North Africa). (Tomado de "Les Afriques")

Las brisas tóxicas

Javier Sierra

Ya dice el refrán que del árbol caído todos hacen leña. Y eso es precisamente lo que está ocurriendo en Corpus Christi, Texas, una de las ciudades más contaminadas del país, especialmente sus barrios latinos y afroamericanos, donde el bombardeo tóxico es incesante.

Estas comunidades, situadas en el área llamada Coastal Bend de Corpus Christi, contienen 23 refinerías y plantas químicas —la mayor concentración de este tipo en Estados Unidos— además de 46 basurales, un incinerador y una planta de reciclaje de baterías.

"Las refinerías son lo primero que ves al entrar a la ciudad y lo último al salir", dice Danny Lucio, un activista de 26 años y miembro fundador de la Coalición por una Economía Limpia. "Son la razón principal por la que Corpus Christi es la ciudad texana con mayor incidencia de defectos genéticos y de asma".

Los contaminadores, increíblemente, no se apiadan del Coastal Bend y están empeñados en aumentar el sufrimiento construyendo una planta energética que casi duplicará las emisiones tóxicas de la cuidad.

Las Brisas Energy Center, LLC (LBEC) —un nombre tan irónico como cruel— generará electricidad quemando miles de toneladas de uno de los combustibles más sucios que se conocen, el coque de petróleo, un residuo de la refinación de crudo.

"Las Brisas aumentará la contaminación de Corpus en un 82 %, más que todas las refinerías juntas", dice Lucio. "Solo hay una cierta cantidad de coque de petróleo disponible en la región, y cuando se termine, quemarán carbón".

Según estudios médicos realizados sobre el futuro impacto de Las Brisas, la planta emitirá 220 libras de mercurio, uno de los venenos más tóxicos que se conocen, además de un letal caldo de contaminantes que cada año causaría 79 muertes prematuras.

Según la Agencia de Protección Medioambiental (EPA), siete escuelas del Coastal Bend ya se encuentran en el 10 % de mayor exposición a toxinas y carcinógenos de todo Estados Unidos.

Pero si hay algo que huele aún peor que el coque o el carbón es la escena política en Corpus Christi que ha abierto sus puertas a la construcción de este nuevo monstruo. Esto incluye un contrato que permitiría a Las Brisas, un proyecto de \$3,000 millones que crearía la asombrosa cantidad de 80 empleos, consumir hasta 7 000 millones de galones de agua al año, durante la peor sequía que conoce Texas en más de un siglo.

El alcalde se enamoró de la idea con solo ver la presentación de LBEC y a la que no asistió ningún miembro de la comunidad. De hecho lo único que falta para empezar la construcción es el permiso de la EPA.

Pero este apoyo masivo ha ignorado las decisiones no vinculantes de dos jueces locales que rechazaron los planes de construcción y la oposición también masiva a la planta por parte de las personas que estos políticos se supone que representan.

"La comunidad en pleno, incluso los trabajadores de las refinerías, se opone a este proyecto", dice Lucio. "La comunidad médica también se opone", incluyendo la Asociación Médica de Texas, la cual por primera vez ha rechazado un proyecto empresarial de cualquier naturaleza.

"Hago esto por mi familia y mi comunidad", indica Lucio. "Amo el Sur de Texas porque es mi verdadero hogar y quiero protegerlo".

Irónicamente, la planta contaminadora se construiría cerca de una gran instalación costera de turbinas de viento que ya alimenta la red de tendido eléctrico de Texas.

La EPA tiene ahora que decidirse ante el asombroso contraste entre las brisas limpias y renovables, y Las Brisas tóxicas. (Tomado de La Opinión de Los Ángeles)



Granma SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 INTERNACIONALES

Diez años después del 11 de septiembre

DAVID BROOKS

antiterrorista del gobierno estadounidense se repite en carteles, anuncios en las estaciones de metro, en los medios, mientras cada vez más cámaras graban los movimientos de ciudadanos, y en los aeropuertos los pasajeros son sometidos a múltiples inspecciones y una ley permite a las autoridades espiar a la población.

Pero a lo largo de estos diez años después del 11-S, al parecer nadie vio ni dijo nada (oficialmente) de otra amenaza que ha causado más destrucción que ese atentado terrorista: la crisis económica. El "terrorismo" ha sido sustituido por la inseguridad económica como el asunto nacional de mayor preocupación en este país.

Sin embargo, poco ha cambiado en el discurso oficial (a fin de cuentas aún tienen que justificar varias guerras y medidas de seguridad). El clima de temor generado por los atentados del 11-S alcanzó toda esquina del país, nutrido por la cúpula política y por los grandes medios, y transformó el panorama político y

El 11-S justificó la creación de una nueva secretaría, tal vez la más grande burocracia federal después del Pentágono, que lleva el nombre ominoso de "Departamento de Seguridad Interna". Su titular, Janet Napolitano, emitió un comunicado hace un par de días que resume la retórica oficial actual: "a medida que se acerca el décimo aniversario de los ataques terroristas del 11 de septiembre, la seguridad de la población estadounidense sigue siendo nuestra principal prioridad". Por ahora, reportó, aunque no se cuenta con información de que terroristas "estén planeando ataques en Estados Unidos para coincidir con el décimo aniversario del 11 de septiembre, seguimos en un máximo estado de vigilancia, con medidas de seguridad listas para detectar y frustrar ataques contra Estados Unidos, si surgieran". Concluyó: "Les recordamos a nuestros socios locales, estatales y federales, y al público, que se mantengan atentos e informen de cualquier actividad sospechosa a las autoridades locales

y agentes de la ley".

Con el 11-S, el tema de "seguridad" se convirtió en el objetivo supremo de los gobernantes y se usó tanto para promover una política bélica internacional como para controlar, si no suprimir, la disidencia. La retórica oficial desde el 11-S hasta ahora es una combinación de convocatoria a "la unidad" patriótica con lo anunciado por George W. Bush: "O están con nosotros o están con los terroristas"

Las consecuencias políticas del 11-S, dentro y fuera de Estados Unidos, fueron justo las pronosticadas por Noam Chomsky en entrevista con La Jornada tres días después del ataque, cuando expresó que los atentados son "un regalo a la derecha dura jingoísta estadounidense, y también a la de Israel... Esta será una oportunidad maravillosa para imponer más reglamentación, más disciplina, promover los programas que desean aquí...". Y advirtió que los gobernantes "esperarán —tal vez fracasarán—poder aplastar a la disidencia interna. En general, las atrocidades y la reacción ante ellas fortalecen a los elementos más brutales y represivos en todas partes".

En los primeros meses después del 11-S se atacaba a opositores de la política oficial casi como traidores. En ese clima se aprobó la Ley Patriótica, que otorgó nuevos poderes al Ejecutivo para espiar a la población y el FBI,



entre otras agencias, empezó a usar esta ley para incrementar su vigilancia de diversas agrupaciones, sobre todo las musulmanas, pero también las que se oponen a la guerra. El llamado "gobierno secreto" multiplicó sus presupuestos y personal tanto para misiones internacionales como para la seguridad interna.

Diez años después, la opinión pública está dividida sobre las políticas antiterroristas que se impulsaron después del 11-S. Solo una cuarta parte piensa que las guerras en Irak y Afganistán han disminuido las posibilidades de atentados terroristas en Estados Unidos; las mayorías creen que esas guerras han incrementado el riesgo de ataques terroristas o no han cambiado en nada ese riesgo, según un nuevo sondeo del Centro de Investigación Pew.

Con el paso del tiempo, cada vez menos estadounidenses piensan que es necesario ceder libertades civiles para frenar el terrorismo en el país; ahora el 40 % piensa que sí es necesario, comparado con 55 % de poco des-

pués de los atentados en el 2001. Ahora, una mayoría, 68 % contra 29 %, se opone a la vigilancia de llamadas personales y correos electrónicos por parte del gobierno (www.pewresearch.org).

Pero todo está bajo vigilancia, o por lo menos esa es la impresión que se quiere dar. Además de militares, policías y agentes del gobierno, hay más de un millón de guardias privados —muchos veteranos de guerra— en Estados Unidos, más del doble que hace una década, para vigilar desde campos de *golf* hasta *malls* y casas de ricos, reporta el Washington Post. Las videocámaras de seguridad están por todas partes (dicen). A tal grado que, una empresa de modas, Kenneth Cole, tenía una campaña de publicidad que sugería que como el ciudadano es

fotografiado decenas de veces cada día, es importante vestirse y verse bien.

El temor como eje central de la vida política no es nada nuevo en este país, y la "amenaza" externa es columna vertebral del discurso estadounidense, incluida la "amenaza" de esos "otros" dentro del mismo país, donde juega una parte clave el asunto de la raza y los inmigrantes, como las "ideologías" ajenas. Ese temor se sigue nutriendo con menciones de "alertas máximas" repetidas hasta el cansancio.

Para el veterano comentarista Frank Rich, en un artículo en la revista New York, lo que sucedió después del secuestro de los aviones que perpetraron el 11-S fue "otro secuestro: el del 11-S por aquellos que lo explotaron por motivos grandes y pequeños, tanto ideológicos como abiertamente comerciales", incluido el uso del ataque para lanzar una guerra contra un país que no había atacado a Estados Unidos, como para fines político-electorales.

Pero Rich afirma que al revisar la última década, "tal vez el suceso más consecuente de los últimos diez años podría no haber sido

el 11-S o la guerra en Irak, sino el saqueo de la economía estadounidense por los que están en el poder en Washington y Wall Street. Esto ocurrió a plena vista, o por lo menos así lo podemos ver ahora desde cierta distancia. En su momento, estábamos tan enfocados en la amenaza externa de Al Qaeda a Estados Unidos que no prestamos la atención apropiada a las amenazas más prosaicas dentro del país".

Y es que una década después, otra amenaza ha sustituido a la del "terrorismo" como máxima preocupación nacional: la peor crisis económica desde la gran depresión que ha destruido las vidas de millones de familias en este país. La década que comenzó con el derrumbe de las Torres Gemelas, causado por el primer ataque externo a Estados Unidos, está concluyendo con los escombros económicos y sociales de una crisis económica que no fue provocada por "terroristas" extranjeros, sino por políticos y banqueros estadounidenses. (Tomado de Progreso Semanal)

Seis pasajeros de avión fueron detenidos el 11-S en EE.UU. por ir mucho al baño

Mladen Antonov

Quien viajaba en avión en Estados Unidos el domingo pasado, aniversario de los atentados del 11-S, no tenía derecho a sentirse mal: seis pasajeros fueron detenidos por haber pasado mucho tiempo en el baño, provocando incluso el despegue de aviones de combate F-16.

Los pasajeros, interpelados por "comportamiento sospechoso" fueron finalmente liberados sin ser demandados, dijo el lunes el FBI, la Oficina Federal de Investigaciones de Estados Unidos.

Tres hombres que viajaban en el vuelo Los Ángeles-Nueva York llamaron la atención de la tripulación "luego de ir al baño varias veces seguidas", explicó Tim Flannelly, un portavoz del FBI en Nueva York. La primera decisión que se tomó fue enviar aviones de caza F-16 para escoltar al avión, pero en definitiva "todo estaba perfectamente bien", aclaró el portavoz.

Una escena similar se produjo en un vuelo entre Denver y Detroit: tres pasajeros —dos hombres y una mujer— fueron señalados por haber pasado demasiado tiempo en el baño del avión. Uno de ellos estaba enfermo.

En este caso, los F-16 despegaron. Pero resultó que no pasaba nada anormal. El domingo se llevaron a cabo varias celebraciones por el décimo aniversario de los atentados del 11 de setiembre de 2001 en Estados Unidos, y la policía estaba alerta por la amenaza "creíble" pero "no confirmada" de un atentado de Al Qaida. (AFP)

10 NACIONALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 Grand



Aun cuando seguimos recibiendo numerosas llamadas telefónicas, cartas y mensajes electrónicos de muchos lectores en torno a cómo continuar mejorando nuestra sociedad, decidimos, esta vez, publicar dos respuestas de direcciones administrativas y seis opiniones, con las que se puede estar o no de acuerdo

Respuesta de la Dirección Provincial de Salud en Santiago de Cuba ante maltratos en el policlínico 30 de Noviembre

Por medio de la presente damos respuesta a la carta publicada en el diario **Granma** en esta sección, titulada **Maltrato en el policlínico Santiaguero 30 de Noviembre**.

El mismo día 26, en horas de la mañana se realizó el análisis en dicha área de salud por una comisión de compañeros integrada por funcionarios de las direcciones de salud, provincial, y del municipio Santiago de Cuba, así como del distrito # 4, la cual fue acompañada por funcionarios del Partido en la provincia y por el Presidente del Consejo de la Administración Provincial.

Se creó una comisión integrada por cuatro de estos compañeros (la directora del área de salud, la directora del distrito # 4, la vicedirectora General del municipio y la jefa de Departamento de Atención primaria de la dirección provincial de salud) la que visitó al compañero Jorge Luis Amador Fuentes. Se le explicó el proceso que el sistema de salud estaba efectuando y mostró conformidad con la atención recibida por la comisión.

Se comprobó tanto en la entrevista al paciente como en las verificaciones realizadas en el Hospital Juan Bruno Zayas que el paciente el 6 de Julio fue atendido por el especialista en Cardiología y que continuaba en tratamiento y seguimiento por el mismo, y que esta gestión fue realizada por el Departamento de Atención a la Población de la Dirección Provincial de Salud el propio 5 de julio al acudir el paciente a dicha entidad.

No obstante el motivo prioritario de la queja está relacionado tal y como refiere el paciente con hechos que como él refiere no deben quedar impunes, así como la superficialidad en el análisis realizado y la medida tomada dada la gravedad del caso por la falta de respeto a pacientes, y a su jefe inmediato superior. Después de entrevistado el paciente, los profesio-

nales implicados y realizados los análisis en dos unidades de salud del territorio se evidenciaron los siguientes elementos:

1. Al paciente Jorge Luis Amador Fuentes le asiste la razón en la queja formulada en el diario **Granma**.

- 2. La medida propuesta por la dirección del área de salud a la dirección del distrito # 4 no estaba en correspondencia con lo expuesto por el paciente, ni con las entrevistas realizadas en el área de salud.
- 3. Se debía realizar análisis en otra institución de salud del territorio, el Hospital Juan Bruno Zayas ya que era la unidad que debía garantizar por convenio entre unidades de salud, la asistencia al policlínico 30 de noviembre del especialista en Cardiología.

Las comisiones de cuadros de la dirección municipal de salud y del Hospital Juan Bruno Zayas, acordaron tomar las siguientes medidas disciplinarias con los cuadros implicados:

Municipio Santiago de Cuba

- Vicedirector de asistencia Médica del Área de Salud 30 de Noviembre. Democión definitiva a un cargo de inferior categoría y de condiciones laborales distintas, sin derecho a recibir estímulos adicionales a su salario.
- 2. Directora del policlínico 30 de Noviembre. Amonestación pública ante la reunión de directores de policlínicos del municipio Santiago de Cuba.
- 3. Directora del Distrito # 4 municipio Santiago de Cuba. Amonestación ante el Consejo de Dirección del municipio Santiago de Cuba.

Hospital Juan Bruno Zayas

4. Jefe del servicio de Cardiología: Amonestación ante el Consejo de Dirección del Hospital.

Doctor Jorge Miranda Quintana Director provincial de Salud

Respuesta sobre "La Caldosa" en Las Tunas

En respuesta a la carta del compañero Reinier del Pino Cejas, publicada en esa sección el 26 de agosto del 2011, con el título de "Pocos gratos recuerdos de 'La Caldosa' en Las Tunas", comunicamos que la Dirección de Gastronomía en el municipio de Las Tunas, de inmediato se reunió con el colectivo de esa unidad para analizar lo planteado.

Sobre la inexistencia de productos anunciados en la pizarra, las pizzas pre elaboradas y frías e incumplimiento de las normas elementales de higiene, le informo que todo ello corresponde a los trabajadores por cuenta propia, ubicados en áreas aledañas al centro. No obstante, se analizó esa situación con los compañeros, quienes reaccionaron positivamente y ya se evidencia un cambio.

Respecto a lo planteado sobre la leche con chocolate, ese producto se elabora con chocolate, leche en polvo y azúcar refino, pero ese día la elaboradora infringió las normas de elaboración, por lo cual se le aplicó la medida administrativa correspondiente y se realizó un análisis con la dependienta y la compañera que ofertó el casabe sin el auxilio del utensilio previsto para ello.

Del producto Casabe no detectamos ninguna irregularidad ya que es su sabor característico y por lo general se vende acompañado de productos fundamentalmente cárnicos.

El día 7 de septiembre, el compañero Reinier del Pino por petición nuestra, volvió a visitar la unidad durante uno de sus frecuentes viajes por el oriente cubano en cuestiones de trabajo. En esa ocasión recorrió la instalación en compañía de la Segunda Administradora, a quien le transmitió su conformidad por la evidente transformación.

Es bueno significar que lo ocurrido ese día no ha sido el reflejo habitual del trabajo y servicio que se brinda en La Caldosa, reconocida por su oferta por los tuneros y foráneos, pero lo expresado por Reinier en el diario Granma, nos ha servido de alerta para no dejar de chequear sistemáticamente los servicios de esa unidad para bien de los clientes que llegan desde varios puntos de la geografía cubana y para conservar ese orgullo gastronómico de los tuneros. Atentamente,

Víctor Rodríguez Salazar Director de Gastronomía Municipio de Las Tunas

El control es imprescindible, pero no debe entorpecer el servicio

Soy una trabajadora por cuenta propia y en reunión con el Consejo de la Administración Municipal de Boyeros fuimos informados que los inspectores procederían a multar a los titulares de la licencia cuando el mismo no se encontrase presente en el momento en que ocurriera la visita de inspección o durante sus recorridos.

Se argumentó que el trabajador contratado no está facultado para atender y despachar al cliente si el titular no está presente.

Nuestros argumentos no resultaron considerados en ese momento y es por ello que los someto a esta sección.

Esta advertencia fue preocupante para todos los cuentapropistas presentes en dicha reunión; hemos buscado en la Gaceta donde aparece publicada la resolución que regula el trabajo por cuenta propia y no aparece nada al respecto, al menos nosotros, los afectados, no la encontramos.

Nuestras preocupaciones son:

¿Debo cerrar mi establecimiento para ausentarme a cumplir una necesidad fisiológica, para ir a gestionar y adquirir insumos, para recoger a mi hija en la escuela, porque me han llamado que se siente mal, para tomarme un descanso de uno o dos días, como cualquier ciudadano, que los necesita?

Tengo tres trabajadores contratados, como lo establece la ley, pago puntualmente mis obligaciones tributarias ¿es necesario mantenerme al frente de mi establecimiento desde que abro hasta que cierro, cuando he contratado a personas que son de mi entera confianza, como lo establece la legislación vigente, capaces igual que yo de dar la información requerida por dichos inspectores? Supongamos que un día me enfermo o me accidento y obtengo un certificado médico, y no obstante a ello, no hago solicitud de suspensión temporal de mi licencia y continúo pagando mis impuestos correspondientes; supongamos que soy una persona emprendedora y obtengo otra licencia para desarrollar otra actividad diferente por cuenta propia, lo cual está autorizado por la resolución, que una persona pueda poseer dos licencias,

Cómo quedo en el contexto, evidentemente poco razonable, de la medida a cumplir por nuestra parte que nos fue informada, porque no es posible que dos titulares puedan estar presentes a la misma vez en el punto en su venta.

Considero que pueden hallarse medidas más apropiadas para el control de nuestra actividad.

C. Rosa Rodríguez

Una Alerta Necesaria

Obligada felicitación a los trabajadores avícolas que han mantenido con su ingenio, dedicación, disciplina y gracia a los recursos que el Gobierno ha puesto en sus manos, la producción de huevo en todo el país. Sin embargo, se está desperdiciando, tanto por los organismos como por la población, un 65 % aproximadamente de los envases de cartón que se utilizan para el traslado de los huevos. (Los cálculos los hago basándome en lo que sucede en mi municipio)

Según otros escritos de la prensa, la producción de los llamados cartones tiene parte de su costo en divisa. Es por ello lo de "Una Alerta Necesaria": Si para un millón de huevos, utilizamos 300 000 cartones aproximadamente (no existe otro modo de transportar de manera segura el huevo a lo largo y ancho del país) y de estos, se deteriora el 65 % (se pierden 195 000 cartones). Cartones de huevos con excelente calidad y muy buena terminación. En mi modesta opinión, por qué no se establece la reposición de estos envases. Una solución podría ser a través de Materias Primas, empresa que podría comprar los envases a un precio razonable y de esta manera recuperarlos nuevamente.

Sería injusto que disminuya la producción de huevo por falta de envases.

G. Suárez Calzado

Granma SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 NACIONALES



Envíe su correspondencia a:

Periódico Granma. Departamento de Atención al Lector. General Suárez y Territorial. Plaza de la Revolución. La Habana, Cuba. Código Postal: 10699. Zona Postal Habana 6, Apartado Postal 6187 o al correo electrónico: cartasaladireccion@granma.cip.cu Teléfonos 881 9712 u 881 3333, extensiones: 143,145, 148, 177.

Falta de sistematicidad y control: el factor común

los cubanos contamos en nuestra prensa con un espacio de opinión en el que se abordan los más variados temas, casi siempre problemas que incluyen todos los sectores y esferas. Díganse: vivienda, salud, comunicaciones, los servicios, transporte, agricultura, educación, órganos de dirección, en fin, no se escapa nadie y al mismo tiempo encontramos respuestas no tan abundantes como debieran, llenas de amonestaciones, reuniones con los trabajadores y hasta separaciones del centro de trabajo; medidas todas que en mi humilde criterio solo ponen al descubierto un único factor común, la falta de sistematicidad y control de la gran mayoría (no de todos), de los cuadros a todos los niveles que propician ese tipo de irregularidades y con los que casi nunca se toman medidas.

¿Dónde estaban el director, el administrador, el gerente, el jefe, el secretario del Partido, el delegado o el responsable de... la escuela, la fábrica, la tienda, el restaurante, el hospital o la oficina cuan-

do se produjeron el rosario de atropellos, maltratos, robos y violaciones de leyes y decretos que leemos cada viernes?

¿Hasta cuándo las respuestas evasivas? Tratando algunas de enmendar errores injustificables o peor aún, el silencio cómplice de otros como si lo ocurrido fuera lo normal... y ¿dónde están los jefes de esos jefes, en parte también responsables?

Las medidas son necesarias, sin duda, cuando van dirigidas a reflexionar y educar, pero engañosas cuando se emplean como telón para ocultar males más profundos.

Sean mejores los que dirigen y serán mejores los dirigidos, sean más responsables y exigentes, y habrán menos atropellos, buenos ejemplos sobran—acabamos de perder a uno recientemente—, multipliquémoslo y hagamos de lo correcto y lo bueno lo cotidiano, entonces hablaríamos de otro factor común.

E. E. Broche Vidal

Con administradores así no hay protección al consumidor que valga

Múltiples veces he oído sobre la protección al consumidor y en mi opinión la elemental protección es que te den por lo que pagues, por eso quiero relatarles lo que sucedió el 13 de septiembre en el agromercado estatal sito en San Bernardino entre Serrano y Durege, Santos Suárez, centro regido por la Dirección Municipal de Comercio y Gastronomía de Diez de Octubre.

Compro unas piezas de carne de cerdo y el dependiente me dice que son siete libras y media, como dudé de que estuviera completo rectifiqué el peso en mi pesita y él me dijo que la pesita manual que yo llevé estaba mal.

Después de pagarla me dirigí al administrador al que le pedí que me comprobara el peso y este simplemente me dijo que no tenía pesa de comprobación a lo que le dije que en el mercado había otras pesas, que lo hiciera en una de ellas. Se dirigió a una casilla donde estaba una compañera que se negó a pesar la carne diciendo que la pesa era suya y no estaba obligada a pesarla, yo me dirigí al administrador y le pregunté si él no era el administrador, entonces la compañera accedió a pesarla diciendo ella que eran siete libras cosa que yo no tenía forma de comprobar porque la pesa no es

digital y siempre el brazo lo oculta para que no lo vea el cliente.

Con el administrador nos dirigimos al dependiente, el administrador no abrió la boca y yo le dije que eran siete libras lo puso de nuevo en su pesa y me devolvió el dinero de media libra, pero ahí no quedó la cosa, le pedí al administrador que me diera el libro de quejas y me enseñó una libreta que no estaba foliada, en esa libreta no me dejaba escribir sino que iba a escribir él. Ante esta situación al no estar foliada la libreta no perdí el tiempo reflejando mi queja le pedí el nombre y se negó a dármelo diciendo que no estaba obligado a hacerlo.

En ese lugar la música es alta y antes de comprar le llamé la atención al dependiente sobre la cantidad de moscas y me dijo que la gente la compraba con moscas y todo y que así lo vendían en todo el naís

Qué nos queda a los consumidores cuando el administrador del centro evidentemente protege a los que venden y no respalda al consumidor. Esa fue mi impresión de este lugar al cual por supuesto no iré más aunque a ellos no les interese y sigan con su fatal conducta.

M. Llanes Godoy

Inscripción de nacimiento sin solución

El 30 de junio del 2011 mi padre falleció. Me dirigí a la Notaría en Nueva Gerona, Isla de la Juventud para solicitar mi Inscripción de nacimiento, ya que la necesito para hacer los trámites para sacar el Acta Declaratoria de Heredero y para los trámites en la Dirección de la Vivienda. En incontables veces me dirigí a la Notaría y desde la Isla de la Juventud, donde vivo, han llamado incansablemente a Matanzas, donde nací, pero allá no dan la información que hace falta para proceder a hacer la inscripción, alegando que están en construcción y que los documentos se mojaron. Pregunto:

¿Hasta cuándo tengo que esperar para legalizar los documentos de vivienda, teléfono, cuánto tiempo más debo esperar, quién es el responsable que dejó todos estos documentos en un lugar que están construyendo y se dañaron, por qué tengo que ser afectado por la irresponsabilidad de otro?

La casa sigue a nombre de mi padre al igual que los demás documentos y no puedo hacer nada legal porque donde quiera que voy me dicen que sin este documento no puedo hacer nada. Llevo más de dos meses en esto, sin respuesta, y claro, sin solución.

R. Guerra Martell

La escuela, la familia, la comunidad y el uniforme escolar

11

Ya abrió sus puertas el nuevo curso escolar 2011-2012, con nuevas metas por delante y muchos retos que afrontar dentro del proceso docente-educativo y el firme propósito de fortalecer el papel del profesor para que haga un uso más adecuado y eficiente de su labor educativa y formadora, así como de los medios de enseñanza de los que dispone.

Ahora bien, el personal docente debe insistir en la correcta disciplina de los educandos, en la rigurosa calidad de las clases, en la debida interrelación alumno-profesor, en la educación formal, que comienza por el uso correcto del uniforme escolar, que es la imagen que el estudiante refleja ante la sociedad, en la cual vive y se desarrolla como ser social.

Nuestros educadores deben ser los primeros en predicar con su ejemplo, para exigir después que los estudiantes usen correctamente el uniforme escolar, que cuiden su escuela, los materiales de estudio, que creen hábitos de estudio y se preparen debidamente para la vida futura, lo que les permitirá adquirir una verdadera cultura integral. Con estas premisas cumplidas estaremos evitando que se repitan viejos errores cometidos en etapas anteriores. Por lo que este curso debe ser de mayor rigor en todos los sentidos.

La escuela debe convertirse en el eslabón dentro de la sociedad que permita construir un mundo mejor, enfatizar y divulgar entre los estudiantes nuestros principios y valores, para que nuestra obra no se vea interrumpida y así poder preparar y educar mejor a los continuadores.

La familia no es ajena a esta formación, ella desempeña un papel clave y activo, al igual que la comunidad, que es donde el joven se forma o se deforma, pero la escuela es insustituible en la creación y asimilación de valores e identificación social.

Nuestra sociedad, la familia y la escuela no pueden permanecer pasivas ante hechos que pueden llevar a nuestros estudiantes a acciones, actitudes y comportamientos repudiables, por lo que, lo que no está correcto, debe ser criticado y erradicado con autoridad moral.

Ante esta imperiosa realidad, es preocupación y ocupación de todos: familia-escuela-sociedad, que el uniforme de los estudiantes se use como corresponde y está reglamentado. En tal sentido, urge que la familia, en primer lugar, coopere conscientemente con nuestro personal docente en la adecuada realización de su labor formadora y educativa y se sientan con todo el apoyo necesario para tomar medidas y emprender acciones para el logro de este objetivo.

La experiencia aconseja apelar a la cooperación y a la comprensión, haciendo una exhortación a los padres, para que esta contradicción entre el cumplimiento del reglamento escolar y el deseo de estar a la moda, no se convierta en un obstáculo insalvable. No hay necesidad de llevar pulsos, uñas postizas, escandalosos pelados a la moda y otros atuendos a la escuela, ni tampoco transformar las prendas del uniforme, cuya tendencia seguirá creciendo si no la atacamos desde su raíz.

No defiendo para nada el uso incorrecto del uniforme, ni la pasividad de algunos docentes ante estos hechos, mucho menos la posición evasiva de los padres, que en ocasiones se convierten en cómplices para complacer a sus hijos. Hay que llegar a los estudiantes, acercarse a ellos con un enfoque educativo y persuasivo, con argumentos convincentes, para que modifiquen en lo posible su modo de actuar en función de las exigencias y reglamento escolar, sin renunciar a los tiempos en que vivimos, pero acatando la disciplina y lo que está reglamentado.

Por ello, el uso correcto, limpio y en buen estado del uniforme, debe ser de carácter obligatorio como parte de la incansable labor educativa que realiza la escuela para dar continuidad al perfeccionamiento del proceso docente-educativo, con nuestros propios esfuerzos, capacidad e inteligencia.

J. Pozo Álvarez

VIERNES



CUBAVISIÓN

7:00 Universidad para Todos 8:00 Teleclases 11:40 Hombre sincero 12:00 Cuando una muier 12:15 Al mediodía 1:00 Noticiero del mediodía 2:00 Teleclases 4:30 Noticiero ANSOC 4:45 Dibujos animados 5:00 El inspector Gadget 5:30 ¿Qué come, qué dice? 5:57 Canta conmigo 6:00 La guerra de los clones 6:30 Mesa Redonda 8:00 NTV 8:30 El selecto club de la neurona intranguila 9:00 Energía XXI 9:08 Baio el mismo sol 9:35 Este día 9:41 Hurón azul 10:04 En el mismo lugar 10:35 La 7ma. puerta: Copia fiel 12:27 Noticiero del cierre 12:54 De madrugada en TV 12:56 Sobrenatural 1:41 Telecine: La leyenda del gran judo **4:16** Passione **5:01** Telecine: El silencio de los corderos 7:02 Pasaje a lo desconocido



TELE-REBELDE

6:30 Buenos días 8:30 Páginas de la vida 9:15 Antena 10:00 Cine del recuerdo: Mr. Magoo 1:30 Teleclases 4:00 Telecentros 6:00 NND 6:30 Felicity 7:02 Adrenalina 360 8:00 Béisbol. Universidad para Todos. Telecine: Alocada obsesión



CANAL EDUCATIVO

8:00 Teleclases 11:40 Hombre sincero 12:00 Punto de partida 12:30 Cercanía 1:00 Noticiero del mediodía 2:00 Teleclases 4:00 En clave de excelencia 4:30 Génesis del deporte 5:00 Telecentros 6:30 Música y más 7:00 Capítulo a capítulo: Everwood 8:00 NTV 8:30 A tiempo 9:00 Buenas prácticas 9:05 Universidad para Todos 10:05 Dedicado a 11:05 Mesa Redonda



CANAL EDUCATIVO 2

4:30 Todo listo 5:00 De tarde en casa 6:00 Telecine infantil: Minipiratas. Viajando por el tiempo 7:30 De lo real y maravilloso **7:45** Signos **8:00** A capella **8:30** Luz martiana **8:35** Lo mejor de Telesur 11:05 Daños



6:29 Cartelera 6:30 Hola chico 7:12 Documental **7:35** Prisma **8:01** Hola chico **8:43** Utilísimo 9:09 Documental: Atlantis: su último vuelo. 9:52 Dentro de la fábrica 10:14 Desde el Actors Studio 11:00 Set y cine 12:14 Documental chino 12:31 Facilísimo 1:18 La liga de la justicia 1:41 Aquellos maravillosos 70 2:02 Los investigadores 2:44 Video perfil 3:00 Valientes 4:01 Documental: Amos del pantano **4:42** Documental chino: Arquitectura poética 5:05 Mundo insólito 5:31 Video perfil 6:00 La liga de la justicia 6:22 Hola, chico 7:05 Facilísimo 8:01 Retransmisión 8:44 Perdidos 9:26 Prisma 9:52 Documental: 60 encuentros letales: Brasil selva tropical amazónica 10:15 Retransmisión 2:54 Documental: Discovery en la escuela. La tabla periódica de elementos 3:35 Retransmisión



CASA DEL ALBA CULTURAL.—Sábado 17, 6:00 p.m. Inauguración de la exposición Pródiga semilla, tributo de varios artistas cubanos a los Cinco Héroes... REVISTA UNIÓN.-El próximo lunes 19 de septiembre a las 4:00 p.m. en la sala Villena de la UNEAC, en 17 y H, Vedado, el escritor Rafael Acosta de Arriba presentará el número 71 de la revista Unión. Ilustrada con obras del artista plástico Manuel López Oliva, la más reciente entrega de la publicación incluye un dossier dedicado a la poesía gallega; textos de Ismael Gómez Castañer, Laura Ruiz Montes, Mylene Fernández Pintado y una pieza teatral de Eugenio Hernández Espinosa, entre otros destacados intelectuales... LECTURAS DE VIERNES EN LA UNEAC.—En este espacio, que auspicia la UNEAC en la sala Villena de su sede y coordina Alex Pausides, en su cita de hoy viernes 16, a las 4:00 p.m., la invitada será la poetisa y crítica Basilia Papastamatíu. Se referirán a su obra los escritores Pedro de Oráa y Leyla Leyva. Basilia leerá poemas de un libro en preparación y luego dialogará con los asistentes... INVITACIÓN ENTRE PUENTES, EN MA-TANZAS.-Este programa cultural, con sede en el Museo Provincial Palacio de Junco, de Matanzas, y a cargo de Fernando Rodríguez Sosa, estará dedicado mañana sábado a las 8:30 p.m. al centenario de Bola de Nieve. Participarán el pianista Nelson Camacho y el escritor Ramón Fajardo.

El pensamiento de Fernando Ortiz nos ayuda todos los días

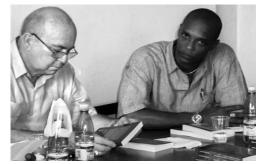
MADELEINE SAUTIÉ RODRÍGUEZ

"Si algún libro es importante para desbaratar cualquier prejuicio racial o xenófobo es este", refirió en la reciente presentación del ensayo Fernando Ortiz ante el enigma de la criminalidad cubana, Miguel Barnet, presidente de la UNEAC y de la Fundación que promueve la obra del gran sabio cubano.

La primicia que nos entrega ahora al autor de El engaño de las razas visto desde el prisma del jurista —profesión que también ejerció el antropólogo mayor y de cuyas experiencias poco se habla— se le agradece al poeta y ensayista David López Ximeno.

Una profunda indagación que circunvala el tema del hampa o la mala vida imbuida en la criminalidad y asociada directamente a prejuicios raciales, materia poco tratada y menos conocida entre las versátiles investigaciones llevadas a cabo ininterrumpidamente por Don Fernando Ortiz, son objetivos en la obra de este autor que lo tocó de cerca cuando siendo él un estudiante de Derecho se bebió Los negros brujos y Los negros esclavos, "porque estas obras hacían referencia a cuestiones jurídicas e históricas" y al que no deja de impresionarlo "la actualidad que tiene la visión orticiana del proyecto de sociedad cubana".

Motivado a investigar específicamente sobre este tema "porque me di cuenta de que en las obras de otros investigadores había lagunas en el tratamiento del positivismo criminológico y en el enfoque del pensamiento criminológico del joven Ortiz, quien pasó por un profundo proceso de transforma-



López Ximeno junto a Miguel Barnet.

ción dialéctica de su pensamiento después de escribir **Los negros brujos**", se apasiona también con otros tópicos como su pensamiento sobre el espiritismo científico y las teorías kardecianas.

Obviamente haces justicia con tu obra al hombre negro que ha sido blanco de miradas prejuiciadas en torno a la criminalidad...

"Por supuesto que le hago justicia. Este es un tema recurrente en mi obra que está influenciada por la poética y la estética de poetas y artistas afroamericanos, caribeños y cubanos entre los que se destacan: Langston Hughes, Yusef Komunyakaa, Edouard Glissant y Nancy Morejón. En mi poemario Newyorker's Jazz, aparece la poética y el sentimiento del jazz, entremezclado con la fuerza de los cantos ancestrales. Los textos de Música sacra toman forma de rezos íntimos para los ancestros. Pero el ensayo es otra cosa, escrito para desmontar y desmitificar todos los prejuicios sobre la supuesta criminalidad del negro. En la obra de Don Fernando Ortiz se encuentra la llave para

comprender el asunto".

¿Cuáles otras acciones culturales crees que podrían secundar tu aporte investigativo?

"Se debería escribir más sobre estos temas. Se debería debatir públicamente, hablar sin medias tintas ni miedo para que la gente tome conciencia de que somos un país mestizo y tenemos una cultura nacida de la mezcla".

¿Qué otros proyectos están ahora entre tus prioridades?

"Ahora estoy trabajando los conceptos de Ortiz sobre el hampa de los brujos, algo prácticamente desconocido y novedoso".

¿Cuánto hay, en el jurista que eres, de las enseñanzas que te legó Don Fer-

'Creo que todo. La ética, el respeto, el decoro, las ansias de justicia para todos".

¿Cuán necesario resulta el pensamiento de Don Fernando "para pensar en serio sobre el tema de los prejuicios raciales", justamente ahora en el Año de los afrodescendientes?

"Siempre resulta imprescindible, para comprender un poco más nuestra realidad nacional, el por qué somos así, para no dejarnos influenciar y confundir por doctrinas culturales y políticas foráneas. El pensamiento de Ortiz nos ayuda todos los días. este problema de la discriminación racial o de cualquier tipo debe ser pensado siempre por todos los cubanos honestos, debe ser tocado a profundidad no solo en el año de los afrodescendientes sino en todos los actos de la vida cotidiana".

Recibimos muchísimo más que lo que damos

Una experiencia de trabajo de los sindicalistas franceses con auténticos exponentes de la cultura cubana. Apoyo al certamen literario convocado por la Alianza Francesa de Cuba en colaboración con la UNEAC

PEDRO DE LA HOZ

Cada verano, durante el último lustro, los centros vacacionales de los trabajadores franceses del sector energético han acogido auténticos exponentes de la cultura cubana.

En teatros, anfiteatros y plazas públicas, esta última temporada actuaron la agrupación femenina de percusión y canto folclóricos Obini Batá, el conjunto de danza contemporánea Espiral y el trío Los Melódicos, estos dos últimos de Matanzas.

De tal manera se concreta un acuerdo de colaboración entre el Ministerio de Cultura de Cuba y la francesa Federación Nacional de las Minas y la Energía (FNME), uno de los sectores más activos de la Confederación General de Trabajadores (CGT) de ese país europeo.

En conversación con Granma, Sebastien Viscuso y Fiore Dascoli, directivos sindicales, explicaron cómo este vínculo tiene sus raíces en acciones solidarias emprendidas hace dos décadas.

"Hubo una época —precisó Viscuso- en que mediante donativos, aportes y trabajo voluntario nuestros afiliados venían a Cuba a reconstruir escuelas, círculos infantiles y centros de salud. Eran los momentos más tremendos del período especial. Por suerte, y con mucho trabajo y voluntad de vencer de ustedes, esa situación fue quedando atrás".

"Pero nacieron relaciones —manifestó— que debíamos continuar. Habíamos advertido la formidable riqueza espiritual de la cultura cubana, que no venía solo de los sones y la salsa. La enseñanza artística cubana ha formado talentos de excelencia y pensamos entonces que podíamos recibir muchísimo más que lo que modestamente habíamos aportado. Contactamos al Ministerio de Cultura en La Habana y establecimos un convenio para la contratación de artistas cubanos para que se insertaran en nues-



Sebastien Viscuso (a la izquierda) y Fiore Dascoli. FOTO: YANDER ZAMORA

tros programas artísticos y de recreación. Y en eso estamos".

"Nuestros fondos —explicó Dascoli— provienen de una lev que hemos defendido a capa y espada, en medio de la ola neoliberal. Las empresas energéticas, mineras y de gas tienen por obligación que contribuir con un porcentaje fijo a nuestra Caja Central de Actividades Sociales (CCAS). Con ello se garantizan programas de educación, asistencia social y sanitaria y de cultura y recreación. Entendemos la recreación como una vía de crecimiento espiritual, para nada ajena a la formación de valores, lo cual, como supondrán, va contra la corriente del sistema hegemónico".

Una nueva iniciativa trajo a Cuba a estos sindicalistas: el apoyo a la realización del primer concurso literario auspiciado por la Alianza Francesa de Cuba, en

colaboración con la UNEAC. La CCAS coauspicia el certamen -su plazo de admisión vence el 20 de octubre— que premiará y traducirá al francés el mejor texto narrativo, y aseguró la publicaciòn de dicha obra por una editorial francesa.

"La producción literaria cubana contemporánea es insuficientemente difundida en Francia —admitió Viscuso ... Las grandes casas editoras privilegian casi siempre a autores enfrentados a la Revolución y se dan casos de gente de escasos valores literarios que gozan de su minuto de fama, cuando sabemos que aquí viven y escriben autores que comparten el destino de los suyos".

Nos identificamos con la Alianza Francesa de Cuba por su compromiso con la cultura cubana. Ojalá pudiéramos hacer más", concluyó Viscuso.

CULTURALES SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16

Korda entre cantos y tambores

VIRGINIA ALBERDI BENÍTEZ



LBERTO KORDA ES en el arte fotográfico cubano sinónimo de maestría, de observación lúcida de la realidad, de inteligencia poéti-

ca en la captación de momentos culminantes. La Casa de las Américas, como parte de su

agenda dedicada al Año Internacional de los Afrodescendientes, alberga en su Galería Latinoamericana, un ensayo fotográfico del maestro titulado Bembé, que desde el despliegue de una parte de los fotogramas en la revista INRA, en abril de 1960, no había sido

Alguna vez Korda pensó en armar un álbum con aquellas imágenes y realizó una maqueta tentativa. Esa es la base de la exposición, puesto que nunca se han podido hallar los negativos.

Gracias al trabajo del Estate Korda (en las artes plásticas se denominan estate a las entidades encargadas de conservar, curar y promover los legados de los artistas desaparecidos), Bembé llega al espectador de nuestros días con la misma frescura que le imprimió el maestro en los días de su realización.

Eran tiempos aquellos en que la Revolución fundaba una política cultural, una de cuyas aristas apuntaba hacia el rescate y vindicación de expresiones populares discriminadas por las prácticas de legitimación de la conservadora cultura oficial.

Como antecedentes estaban los trabajos de don Fernando Ortiz, quien había registrado y concedido desde la ciencia jerarquía pertinente a la riqueza material y espiritual aportada por los africanos y sus descendientes en la Isla.

La Revolución creó una base para las investi-



gaciones folclóricas, con Argeliers León al frente, en el Teatro Nacional (de ahí surgieron dos de nuestros más renombrados expertos en esos menesteres, Miguel Barnet y Rogelio Martínez Furé); y dio apoyo después para la fundación del Conjunto Folclórico Nacional. No hay que olvidar cómo en la matriz del Conjunto de



Danza Moderna por esos días, el maestro Ramiro Guerra instaló su magnífica Suite

En ese contexto, la revista INRA encargó un reportaje gráfico a Alberto Korda, que calzaba un artículo de Odilio Urfé. Su validez no solo proviene del dato testimonial, que de por sí bastaría para enaltecer el trabajo del artista, sino también de la poética de las imágenes en claroscuros que revelan atmósferas, gestos, gozos y fervores.

La exposición está acompañada por un modesto pero ilustrativo catálogo que reproduce la maqueta del álbum, el facsímil de la publicación del reportaje en la revista, y un texto introductorio de Cristina Figueroa.

Un solo detalle se echa de menos: para las nuevas generaciones debió incluirse una nota biográfica y valorativa sobre Odilio Urfé. La nota del reportaje, enjundiosa en su brevedad, lleva la firma de un hombre con el que siempre estará en deuda la cultura cubana, por su apasionada labor como músico y musicólogo apegado a las raíces populares.

ve demasiado problemático. Un día, Paul, estafador y exconvicto, aparece en su oficina en búsqueda de empleo. Por él, ella decide levantar el volumen.

estrenos ICAIC

Desde ayer se proyecta en el circuito nacional de estrenos a lo largo del país - Yara, Payret, Aca-

pulco, Lido, Alameda, Ambassador,

Continental, Regla y Carra, en el caso de la capital— Lee mis la-

bios, película francesa de Jacques Audiard, con Vincent Cassel,

Emmanuelle Devos, Olivier Gour-

met y Serge Boutleroff. Su trama

gira en torno a una desaliñada, y

parcialmente sorda, secretaria de una constructora que tiene la cos-

tumbre de bajar el volumen de su

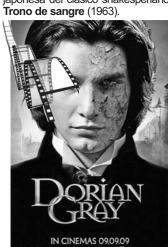
audífono cuando el mundo se vuel-

También en las salas principales de las capitales de provincia y otras localidades del país se estrena el filme británico Templario, de Jonathan English. Inglaterra, principios del siglo XIII. Tras una dura negociación, el Rey Juan de Inglaterra, se ve obligado a firmar ciertas peticiones de los señores feudales que pretenden poner límites al uso despótico del poder por parte del Rey. El resultado es la Carta Magna. Sin embargo, cuando hubo reunido un fuerte ejército, el rey Juan se negó a cumplir el acuerdo y se dispuso a eliminar a todos los que habían firmado el documento.

Mientras, en Riviera pasa Regalo para ella, comedia de los franceses Claude Berry y Francois Dupeyron, y en 23 y 12 la norteamericana Todos los días, de Richard Levine con Helen Hunt y Liev Schreiber, sobre una pareja neoyorquina en crisis y a la vez se hallan inmersos en situaciones muy ocurrentes.

El estreno infantil a escala nacional es Heidi, largometraje de animación germano-.canadiense que habla de los valores del alma humana y la naturaleza.

En la capital se desarrolla el ciclo Dos versiones, en el cine La Rampa, concebido para proyectar en un mismo día el original y el remake de notables y populares títulos, como Retrato de Dorian Gray (1945 y 2009), Perfume de mujer (1978 y 1992) v **Macbeth** (1957) v la versión japonesa del clásico shakesperiano



ROLANDO PÉREZ BETANCOURT

I BIEN ES CIERTO que las técnicas narrativas y cinematográficas han evolucionado al paso del tiempo, y una vanguardia creativa se ocupa de que la literatura y el arte sigan explorando otras dimensiones del disfrute estético, lo cierto es que el producto machacado por las grandes industrias sigue dominando los mercados internacionales.

Leía hace días una lista de los libros más exitosos económicamente del último año y en ella resaltaban autores como James Patterson, quien con ¡diez obras publicadas en solo 12 meses! se había echado en el bolsillo 84 millones de dólares.

Confieso no haber leído ninguno de los thriller psicológicos de Patterson, lo que impide opinar en cuanto a la calidad de sus textos, pero quien haya escrito al menos una carta amorosa debe imaginar que parir diez novelas en un año es casi un tema de ciencia ficción.

La lista de marras está dominada casi por entero por escritores norteamericanos y aunque figura un autor de probada calidad como Stephen King (y lo ha demostrado saliéndose a ratos de sus recurrentes temas de terror), lo predominante en todos ellos es la fantasía, el misterio, el crimen y la habilidad

Éxitos

para generar secuelas que terminan siendo llevadas al cine, o a la televisión, suma coronación del éxito económico en el campo de la literatura.

Entre las mujeres, Stephenie Meyer es un caso muy particular con su serie Crepúsculo, ya que la autora, en cierto momento, llegó a representar el 15 % de todos los libros vendidos en los Estados Unidos.

La Meyer recurrió al viejo método del folletín por entregas para contar una historia juvenil de vampiros sedientos de sangre y creó un verdadero fenómeno de ansiedades colectivas, muy inteligentemente trabajado por el marketing internacional.

Respeto a los que aprecien tanto los libros de la Meyer como los filmes de ellos derivados, pero por más que me empeño en descubrirle algo diferente a esas películas, las encuentro tan vacuas como ridículas.

La propaganda y los resortes extrartísticos resultan fundamentales en el inflado artificial de ciertos productos. Se explota tanto el símbolo sexual que representa el actor-vampiro de Crepúsculo, como el sentimiento de "inferioridad intelectual" si no se corre a comprar la última secuela literaria, o cinematográfica, de un asunto del que todos hablan y están a la

Los ganchos para atrapar el interés del consumidor en la llamada industria cultural son múltiples.

El pasado año Sylvester Stallone dirigió y actuó en un filme titulado Los mercenarios. Un bodrio, según opinión de la crítica seria. pero un bodrio que recaudó cerca de 200 millones de dólares, gracias a que logró reunir a varios actores vinculados con el cine de violencia de los años ochenta, toda una operación de nostalgia que ponía en un mismo bando a viejos antagonistas.

No importa la connotación moral que trae implícito el término mercenarios. Allí se podía ver a Stallone, Bruce Willis, a Dolph Lundgren y hasta Arnold Schwarzenegger en una rápida aparición.

Pero faltaban símbolos, gritaron los que corrieron a pagar.

De ahí que Stallone acabe de anunciar la segunda parte de Los mercenarios con la intervención, esta vez sí, de los que faltaban: Chuck Norris, Jean-Claude Van Damme y Steven Segal.

Actores más que mediocres, se sabe.

Pero intrascendente la valoración para aquellos que se rencontrarán, al cabo de los años, con los famosos que les fabricaron.



Goto y Fukumura otra vez con la OSN



El próximo domingo, a las 11:00 a.m. en la sala Covarrubias del Teatro Nacional, prose-

guirá el ciclo de conciertos cordinados entre la Orquesta Sinfónica Nacional y la embajada de Japón en Cuba, bajo la dirección del maestro Yoshikazu Fukumura.

Nuevamente se presentará como solista invitado el violinista nipón Ryu Goto, considerado uno de los más sobresalientes talentos del instrumento a escala internacional, esta vez con el Concierto para violín y orquesta en mi menor, de Félix Mendelssohn.

El programa incluirá también la Sinfonía no. 7, de Antonin Dvorak; y la obertura Las criaturas de Prometeo, de Ludwig van Beethoven.

DEPORTES Granma 14 SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16

CUBA EN EL NORCECA

Dos acomodan mejor que una

ALFONSO NACIANCENO

I EN EL POBRE duodécimo lugar de las voleibolistas cubanas en el Grand Prix'11 influveron los frecuentes cambios del sistema de juego, otro ha sido el rostro del elenco ahora al comenzar el NORCECA de Puerto Rico.

En la primera de esas dos competencias las antillanas variaron su formación al emplear inicialmente una pasadora e incluir, en un mismo partido, a una segunda levantadora, cuando la pizarra se comprometía debido a factores esenciales: mal recibo del balón y excesiva cantidad

Por ahora, dos elementos confluyentes niegan posibilidades a Cuba de utilizar el 5-1. Nunca la recepción ha constituido un baluarte en el plantel, en tanto la actual capitana Yusidey Silié cumple su cometido en compañía de una segunda levantadora, pero no posee las artes suficientes para ella sola acomodarles balones a cinco atacadoras. Esa realidad parece haberla asumido el director técnico Juan Carlos Gala en esta incursión al NORCECA de Caguas, clasificatorio para la Copa Mundial de Japón.

Así tenemos al dúo de Silié (aliviada en su quehacer como para marcar 8 puntos contra el campeón R. Dominicana) junto a Yanelis Santos, destacada en el servicio y el ataque, quien esa tarde consiguió 13 tantos. Ellas unidas pueden lograr lo que quizá le estaría vedado al equipo, aun cuando con el 5-1 libera a una jugadora más para la ofensiva.

Yoana Palacios, que en su época juvenil venía como central, agradó en el Grand Prix (GP) desde la posición de auxiliar en la cual va camino a su consolidación esta vez en Puerto Rico. Al mismo tiempo, esperemos que el bache de Kenia Carcacés el pasado miércoles frente a las quisqueyanas sea pasajero, pues su sustituta, Wilma Salas, posee condiciones, pero precisa cuajar.

Tras quedar fuera en la nómina del GP, Giselle de la Caridad Silva (experimentó sin éxito como auxiliar), rebajó algunas libras de peso y retornó al rectángulo para sumarse a Rosanna Giel en el papel de bloqueadora central. El juego cubano por esa zona ha sido otra de las deudas de la selección, aun cuando a estas voleibolistas les ocupa un tiempo precioso su preocupación por anular a las rivales, algo difícil sobremanera en estos tiempos en que la ofensiva marca el paso sobre la defensa.

Si Palacios, Carcacés y Santos mantienen alta su producción de puntos, el cuadro, con reservas a la manera de Salas, Alena Rojas, Daymara Lezcay, Ana Yilian Cleger y Leannis Castañeda, aunque todavía está verde para empeños mayores como retornar al podio olímpico, posee madera para ascender. En este NORCECA, ya clasificada rumbo a semifinales, la selección antillana tiene un acicate en su posible choque contra Estados Unidos (oro del GP) en la búsqueda del boleto para la Copa Mundial, del 4 al 18 de noviembre, en Japón.

A la Copa asistirán los cinco líderes en los torneos de las confederaciones continentales; los cuatro segundos lugares de esas lides mejor ubicados en el ranking de la Federación Internacional del pasado 15 de enero; además de dos wild card y el país sede. Kenya (oro por África) y Japón (sede) ya están asegurados.

Los ocho primeros del mencionado ranking son: Brasil (200 puntos), Estados Unidos (174), Japón (143,50), Italia (139,50), Rusia (127,50), China (124,00), Polonia (83,50) y Cuba (76,00). En la actualización hecha el 29 de agosto, nuestro país mantuvo su octava plaza, con 83,00 puntos, aventajando a Polonia (66,50).

Aun cuando las nuestras perdieran ante las norteamericanas en Caguas, podrían acceder a uno de esos cuatro boletos rumbo a la Copa, que concederá tres plazas para los Juegos Olímpicos de Londres'12.



Yoana Palacios ha encabezado la ofensiva cubana.



Este fildeo del torpedero Arruebarruena, aunque no terminó en out, y el larguísimo jonrón de Despaigne: dos de las notas destacadas del partido. FOTO: RICARDO LÓPEZ HEVIA.

Una sola entrada bastó

Toda la furia contenida durante cuatro entradas se desató en un interminable quinto episodio para que Cuba se saliera con la suya en el primer tope de preparación frente a la escuadra de Puerto Rico, con destaques para el torpedero Ediasbel Arruebarruena y el jardinero izquierdo Alfredo Despaigne.

Si el mentor José David Flores colocó en el montículo a Félix Villegas para probar cómo se encontraba su brazo recién operado, este aprobó el examen apoyado en sus once años de experiencia como profesional del montículo, combinando su bola rápida —sin llegar a las 90 millas—, con el slider y la sinker, demostrando conocimiento de la zona de strike y colgando cuatro ceros.

Pero si él pasó la prueba, los relevistas boricuas tendrán que ir a una revalorización, pues en el quinto inning ni Francisco Ortiz ni Alex de G: Vicyohandry Odelín. P: Francisco Ortiz. Jr. A. Despaigne.

la Cruz pudieron contener a los bateadores cubanos. Fueron en total ocho imparables, uno de ellos un cuadrangular de Despaigne que pegó en la tercera sección de gradas antes de irse hacia la calle, remolcador de dos carreras.

Merece una mención especial el desempeño del cienfueguero Arruebarruena, autor de una excelente parada sobre un metrallazo de Javier Valentín que iba hacia el bosque izquierdo, un pivoteo exacto para completar una doble matanza y un par de dobletes, el segundo para encender la chispa en el inning decisivo. Él, en unión de Rusney Castillo y Héctor Olivera, le dan a la alineación una velocidad que promete muchas carreras.

El abridor Freddy Asiel Álvarez no fue el lanzador dominante de otras muchas ocasiones. Mejor lo hizo Vicyohandry Odelín.

LATING	DAMERICANO	С	Н	Е
PUR	000 100 000	1	8	0
CUB	000 050 00X	5	14	1

Yarelis buscará su diamante hoy

Enrique Montesinos



Todavía le queda aliento a la temporada atlética en el llamado Viejo Continente, conveniencia

colateral para los fines de fogueo y seguimiento de la forma deportiva de los atletas de este lado del planeta que tienen pendiente a finales de octubre próximo la competencia de los Juegos Panamericanos.

Hoy viernes en Bruselas tendrá lugar la segunda y última final de la Liga de Diamante 2011 en el tradicional certamen Memorial Ivo

Van Damme y tres cubanos aparecen entre los contendientes: los triplistas Alexis Copello y Mabel Gay y la discóbola Yarelis Barrios, única con oportunidad de imitar a Dayron Robles, ya coronado en vallas, pues está separada por un punto de la germana Nadine Muller, a quien venció recientemente en la misma Alemania.

Ayer, en Dubnica, Eslovaquia, Yarisley Silva (4.40) obtuvo medalla de plata en pértiga (ganó la checa Jirina Ptacníkova, 4.50), en tanto Yipsi Moreno (74.21) obtuvo bronce detrás de Betty Heidler (GER-75.83) y Tatiana Lisenko (RUS-

Japonesas hicieron salir el sol en Estambul

Harold Iglesias Manresa



A pesar de que Estambul está lejos del Oriente, las gladiadoras niponas han hecho salir el sol en el coliseo Sinam Erdem. Inspiradas por el octavo cetro de la extraclase

Hitomi Sakamoto (48 kg), ayer sus coequiperas Sarori Yoshida (55) y Kaori Icho (63) también se ciñeron coronas, en jornada en la que unas pocas se libraron del poderío asiático.

Solo la ucraniana Dana Vasylenko (59) pudo escapar del feroz llavear de las niponas, aunque en esa división Takako Saito salvó la honrilla con su bronce, metal reservado también para la azerbaijana Sona Ahmadli, en tanto la sueca Sofia Mattsson se colgó la plata.

Retomando el camino de las japonesas, Yoshida venció en sus cinco pleitos, incluido el cerrado combate final frente a la experimentada canadiense de 34 años Tonya Verbeek (1-0, 2-2, 3-2). Se llevaron los bronces aguí la ucraniana Tetyana Lazareva y la sueca Ida Nerell.

Icho estuvo igualmente dominante, impecable más bien, pues le asestó 31 puntos a sus rivales sin permitir ninguno en contra. Ganó seis peleas, incluida la definición frente a la húngara Marianna Sastin. Los terceros lugares para Nasanburmaa Ochirbat (Mongolia) y Ruixue Jing, de China.

Hoy, quizá el sol esté de nuestro lado, pues al colchón subirá con 19 años avalado por su bronce en la edición precedente de Moscú, el matancero Frank Chamizo (55 kg estilo libre), quien abrirá tratando de desbalancear al indio Rahul Aware.

Granma SEPTIEMBRE 2011 > viernes 16 DEPORTES

ÚLTIMOS CINCO MUNDIALES

Pitcheo, bien; ofensiva en declive

SIGFREDO BARROS

SI LE PREGUNTÁ-RAMOS a cual-quier entendido en béisbol cuál ha sido el arma principal de los equipos Cuba en las últimas décadas estoy seguro de que la respuesta, en la mayoría de los casos, sería: la ofensiva.

Es cierto. Sin batear con oportunidad y consistencia partido tras partido, ningún seleccionado sería capaz de exhibir el

palmarés de los peloteros cubanos, multicampeones mundiales, panamericanos y centroamericanos, tres veces titulares olímpicos y finalistas en el Primer Clásico.

Nuestros peloteros ganaron invictos los mundiales de Edmonton'90, Nicaragua'94 e Italia'98, y en Taipei'01, con solo un revés ante Japón. Y en las citas de La Habana'03 y Holanda'05 vencieron también sin la sombra de un fracaso.

Paradójicamente, después del excelente desempeño en el Primer Clásico, nuestro béisbol se ha visto apartado de la senda del éxito en las dos últimas Copas, en ambas perdiendo la final por el oro ante la representación de Estados Unidos.

Pudiera pensarse que la culpa recae en el pitcheo, el área más problemática en nuestro medio, carente todavía de la necesaria especialización, promediando por encima de las cinco carreras limpias en la Serie Nacional.

PITCHEO, SIEMPRE BIEN

Internacionalmente se acepta como bueno un cuerpo de serpentineros que promedie tres carreras por salida. Qué decir entonces de los últimos cinco que nos han representado en las Copas efectuadas en este siglo, con cifras que oscilan entre el 1,48 de La Habana'03 y el 2,07 de la cita de Taipei de China hace cuatro años.

No es solo el Promedio de carreras limpias, siempre revelador, el único índice llamativo en la labor de los tiradores cubanos. El average rival no ha podido pasar de los 200 y la relación entre ponches y bases por bolas es de 5,20, es decir, cinco estrucados y fracción por cada bateador anclado en la inicial por haber recibido cuatro bolas malas.

¿QUÉ PASA CON EL BATEO?

De promediar holgadamente por encima de los 300 y 500 de slugging, descendió a 296 hace cuatro años y diez puntos menos en la Copa del 2009, con average de carreras anota-



Los jonrones de Despaigne no pudieron impedir el revés en la última Copa. FOTO: RICARDO LÓPEZ HEVIA

das por juego y por veces al bate inferiores, además de un aumento en la correlación entre ponches y bases desfavorable en la última edición.

Observe con detenimiento la tabla de bateo y quizás se asombre de ver cómo en Taipei'01 solo se conectaron cuatro cuadrangulares, a pesar de contar con bateadores como Omar Linares, Antonio Pacheco y Orestes Kindelán. Pero se ganó, anotando la misma cantidad de carreras que en La Habana'03 donde se pegaron 15 bambinazos, robando 13 bases -- el segundo mejor total de la década—, y consiguiendo 6 triples. Fue aquel un Mundial de pitcheo (1-0 vs. Canadá; 3-1 vs. Dominicana; 3-1 vs. Japón; 5-3 vs. Estados Unidos) donde los batazos grandes brillaron por su ausencia.

Gran contraste con lo acontecido dos años atrás, cuando se botaron 29 pelotas Mizuno 150 en 15 juegos, a casi dos por encuentro, pero el promedio ofensivo fue el más bajo y la frecuencia de ponches subió a más de cinco por cada salida. Se jugó al batazo en la mayoría de los casos y el resultado fue funesto: por primera vez perdimos en tres ocasiones.

Se impone, por tanto, un cambio en la filosofía del juego, esbozada por el ahora mentor Alfonso Urquiola: fabricar carreras poniendo la velocidad como premisa fundamental, adelantando corredores, tocando la pelota cuando la ocasión lo requiera —una asignatura olvidada por la escuela cubana— sobre todo cuando en la lomita rival hay un lanzador de recursos.

Hacer un rally cuesta cada vez más trabajo. No se puede aspirar a la victoria dependiendo de un swing poderoso. Los 11 jonrones de Alfredo Despaigne, una marca difícil de igualar, fueron una satisfacción, sin embargo, no evitaron los dos reveses ante la selección norteamericana y la derrota frente a los boricuas.

Una ofensiva armónica, en la cual todos pongan su granito de arena, es la mejor estrategia. Esa debe de ser la premisa.

ÚLTIMOS CINCO MUNDIALES

		ВАТЕО										
AÑO	JJ	VB	С	Н	AVE	2B	3B	HRS	SLU	IMP	BB	K
TPE'01	10	337	66	107	318	14	6	4	430	61	35	50
HAB'03	9	289	66	93	322	19	3	15	564	60	30	42
HOL'05	11	369	99	124	336	27	3	18	572	93	40	42
TPE'07	10	334	58	99	296	19	5	9	464	53	33	48
EUR'09	15	493	90	141	286	26	1	29	499	87	59	78
Totales	55	1 822	379	564	310	105	18	75	510	354	197	26

Camino a Guadalajara 2011

Santo Domingo'03, reiteración y sorpresas

ENRIQUE MONTESINOS

OS JUEGOS deportivos Panamericanos llegaron ∎a su edición número 14, estreno del siglo XXI y del tercer milenio, con asiento en una pequeña isla del Caribe, la República Dominicana que, si bien contaba con el aval de celebrar los Juegos Centroamericanos y del Caribe de 1974 y 1986, no fue menos que otras grandes naciones en cuanto a nerviosismo y ansiedad para la conclusión en tiempo y forma de las instalaciones de competencias y la Villa de los atletas.

Mas los pequeños también tienen derecho y los Juegos finalmente se realizan legando una formidable estela de beneficios para el deporte local que de ninguna otra forma podría conseguirse otorgando siempre las sedes a las candidatas acaudaladas.

Dicha cita transcurrió del 1 al

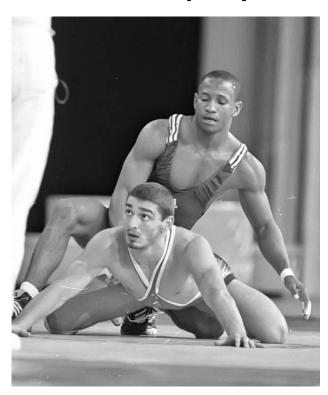
17 de agosto del 2003 en la capital Santo Domingo, con récord de 39 especialidades en competencia. Las medallas de oro aumentaron ligeramente a 338, once más que cuatro años antes. Por tercera ocasión tomaron parte los 42 países miembros de la ODEPA y Estados Unidos (117 de oro) lideró con al menos una medalla en 37 deportes, menos fútbol y pelota vasca.

La delegación de Cuba, concentrada en solamente 22, confirmó su habitual segundo lugar con 72 títulos, tres sobre Winnipeg, pero desafinando con los 80 de Caracas'83 y hasta los 75 de Indianápolis'87, sin olvidar el récord fuera de casa de 112 en Mar del Plata'95; y la proeza de 140 en La Habana'91.

Sus principales éxitos acontecieron en seis deportes dominados. La lucha, aun sin estar presente en cuatro categorías femeninas, recuperó con diez cetros de 14 la hegemonía perdida desde La Habana al lograr tres en la libre y barrer con los siete de la greco, destacándose en superlativo el pluma Juan Luis Marén, tetracampeón consecutivo, Filiberto Azcuy monarca por segunda vez y la aparición del extraclase Mijaín López.

En remo fueron nueve éxitos de 14, participando Yoennis Hernández en tres de ellos, mientras que en judo se conquistaron ocho con protagonismo para las muchachas, seis de siete, encabezadas por estrellas mundiales del rango de Amarilis Savón, Daima Beltrán y Driulis González, coronadas por tercera vez y la última todavía sin concluir su gloriosa estela continental.

El tapiz de la gimnasia artística despidió al linaje de Erick López, quien a los 34 años mostró la frescura del mozalbete debutante en 1991 junto a la maestría de la madurez con su cuarto *All around* seguido, coronado seis veces: por equipos, salto, anillas, paralelas y arzones, y esta-



Juan Luis Marén concluyó su actuación panamericana con un rastro imborrable de cuatro sonrisas en lucha greco.

bleciendo en 22 (18-3-1) los premios capturados, líder absoluto de los Juegos hasta el presente. Otra dorada (en salto) de Leyanet González redondeó en siete la cosecha ganadora.

Las seis de oro del triunfante boxeo significaron sin embargo la siega más baja sobre el cuadrilátero desde San Juan'79.

El canotaje fue el sexto deporte con dominio cubano de cinco oros, dos de ellos por el binomio Ibrahim Rojas y Ledy Frank Balceiro, mientras que el atletismo lo duplicó en éxitos pero sin remontar los 13 de Estados Unidos. Resultaron invencibles Iván Pedroso (8.23 en longitud) y Emeterio González (récord de 81.72 en jabalina), ambos por tercera ocasión a hilo, sumándose Adriana Muñoz, en 800—tras dopaje de Letitia Vriesdre—, y 1 500 m, además de Yumileidi Cumbá y Yipsi Moreno, estrellas también olímpicas en bala y martillo.

Cuba reiteró el éxito de Winnipeg en básquet gracias a repitentes de excelencia como Yamilet Martínez y Yakelín Plutín y adicionó el impecable noveno eslabón a la cadena de éxitos en béisbol con nueva hornada de peloteros: Ariel Pestano, Eduardo Paret, Norge L. Vera y Pedro L. Lazo, bicampeones sucesores de tetramonarcas legendarios: Vinent, Pacheco, Víctor Mesa, Lourdes Gourriel, Linares, Kindelán y Luis Ulacia.

En voleibol todavía se recuerdan como increíbles las victorias de República Dominicana —a costa de las cubanas—, y de Venezuela, sobre los favoritos sextetos varoniles de Brasil y Cuba, aunque el voli de playa sacó la cara con las parejas Francisco Álvarez/Juan Rosell y Dalixia Fernández/Tamara Larrea.

Esos fueron los principales acontecimientos en síntesis. Hasta Río de Janeiro 2007 no habrían nuevas sorpresas.





Director Lázaro Barredo Medina Subdirectores Oscar Sánchez Serra, Enrique Montesinos Delvaty (a Estorino (a cargo de Granma Internacional).

Redacción y Administración General Suárez y Territorial, Plaza de la Código Postal 10699 Zona Postal La Habana 6

Teléfono 881-3333 Fax 53-7-8819854 e-mail correo@granma.cip.cu. Impreso en el Combinado Poligráfico Granma

hoy en la historia

1810 Grito de Dolores. Proclamación de la Independencia

de México.

1971 Fallece el destacado periodista cultural José Manuel
Valdés Rodríguez, precursor de la crítica
cinematográfica en Cuba. >>



Resbaladizos eslabones de la cadena de impagos en Cienfuegos

JULIO MARTÍNEZ MOLINA

L SALDO de las cuentas por cobrar en la provincia de Cienfuegos ascendió a 167 millones 690 100 pesos al cierre de julio, mientras que las fuera de término dentro de la misma categoría llegaron a un 24,7 % en relación con el total.

En tanto, las por pagar sumaron los 272 millones 620 900 pesos; de ellas el 22,6 % con más de 30 días.

Según Nancy Alomá, directora provincial del Banco de Crédito y Comercio (BANDEC), "la situación no es favorable, se mantiene en los niveles de años precedentes: alrededor de la quinta parte de las cuentas por pagar y por cobrar exceden el tiempo establecido".

Es probable que sea aun peor de lo señalado en las cifras del inicio, porque, como bien reconoce Nancy, "hay empresas que no entregan la información oficial. Eso puede distorsionar la legitimidad e incluso dar un reflejo falso. Por lo general son entes incumplidores aquellos reacios a presentar los datos. Ocurre cada mes".

Para que se tenga idea del problema, a la hora de receptar el más reciente informe recopilado por BANDEC, 23 entidades del territorio se abstuvieron de mostrar sus reportes. Entre ellas, no pocas de peso económico como ASISTUR. Cereales, la Porcina, PAMEX, Navegación Caribe, Correos, Desove del Camarón Yaguacán, Transporte y la empresa Especializada en Gastronomía y Mercaditos.

Tras el asunto gravitan múltiples justificaciones, evasivas, triquiñuelas, "arreglos" interempresas y hasta incapacidad para explicar estas situaciones.

Fue el caso de lo sucedido en la Empresa Municipal Gastronómica de Cienfuegos —entre las de peor situación según el informe—, cuya directora denegó a **Granma** una entrevista para comentar qué estaban haciendo allí en pos de reducir su saldo de 8 millones 184 000 pesos de cuentas por pagar, el 29 % ya vencidas.

En un esfuerzo por al menos confirmar la veracidad del dato antes citado, su respuesta fue: "No sé, será. Yo no tengo subdirector económico y soy yo misma la económica".

Existe inercia en algunos directivos a la hora de reclamar sus derechos. Legalmente, de acuerdo con las resoluciones establecidas, tienen absoluta potestad para efectuar demandas en la sala económica de los tribunales contra



FOTO: YAIMÍ RAVELO

quienes no cumplieron con ellos sus obligaciones de pago.

Algunos empresarios no explotan el sistema de contratación correctamente, como tampoco los instrumentos de pagos de la Resolución 245 en el sistema contractual, afirma José Rebollido, subdirector económico de BANDEC.

"Por ejemplo, se contrata letra de cambio y si no se efectúa el pago, puede protestarse ante un tribunal, el cual la hace firme, se la comunica a un banco y está obligado a cumplirla. Los que trabajan eficientemente explotan este instrumento, pero la mayoría no lo hace", añade.

El Tribunal envía la sentencia al BANDEC y dicho banco le embarga la cuenta al deudor. Con claridad: lo obligan a montarse en patines, a activar todos sus resortes dormidos para reaccionar.

No obstante, a nivel provincial resultan escasos tales procederes. Entre otras razones, por un equivocado y falso concepto de "compañerismo", y de desconsideración con el resto de la economía.

Sin embargo —revela Rebollido—, sí tienen lugar demandas de otras provincias a entidades de Cienfuegos. En estos momentos, seis empresas se encuentran en dicha circunstancia; entre ellas la de Servicio a Trabajadores del Ministerio de la Construcción y la de Logística del Ministerio de la Agricultura.

LAS PEORES SITUACIONES

En el área de las cuentas por cobrar (siempre con fecha cierre de julio) las estructuras más perjudicadas son el Ministerio de la Agricultura, el de la Industria Alimentaria y el del Azúcar. En el departamento de las por pagar el foco rojo se enciende en los mismos organismos; así como en dos empresas municipales de Comercio y Gastronomía y la Provincial de Servicios Técnicos Personales y del Hogar, pertenecientes al Poder Popular.

El monto superior de estas últimas, sin discusión, le pertenece a la empresa provincial de Acopio; también a la cabeza numérica en las por cobrar, pues no en balde al asunto le llaman "cadena de impagos".

Ahí ya están trabajando por revertir el panorama. Según su director, Yoel Castillo, han enviado a sus principales deudores a los tribunales.

Al no recibir dinero de los proveedores -continúa el director-, la situación financiera de Acopio se debilita. Tanto que poseen por pagar 20 millones 732 753. Cierto volumen se hará pagadero por efecto de compensación con la Empresa Porcina de Palmira; sin embargo la tienen difícil para salvar los 8 millones en débito al sector del arroz.

CONTROL, DIVINA PALABRA

Complejo panorama el de la Empresa de Bebidas y Refrescos meses atrás. El quehacer constante en pos

de enfrentar el problema redundó en la progresiva reversión del fenómeno.

Su director provincial, Ortelio Curbelo, tiene claro la forma de desenredar la madeja: orden y control: "Nosotros responsabilizamos a los comerciales, que son quienes venden, con el tema de las cuentas por cobrar. Si hay con más de 30 días, les aplicamos una medida a ellos porque en el contrato queda bien definido el plazo de compensarnos, y no nos asiste el derecho para violarlo".

Por ejemplo, retiramos el servicio a la Empresa Municipal de Gastronomía de Abreus, con un gran problema de descapitalización, agrega.

'No poseemos ningún saldo de más de 30 días en las cuentas por pagar a nuestros proveedores centrales, CUBA RON S.A, la Cervecería Antonio Díaz y Materias Primas Cienfuegos; en meses anteriores sí, pero ahora no. La razón: montamos un sistema de trabajo de control sistemático, convertimos el tema en máxima prioridad".

Pese a todo, Bebidas y Refrescos hoy tiene todavía más de cuatro millones de pesos en cuentas por cobrar, si bien dentro del plazo permisible.

ASUNTO COMPLEJO QUE ENTRAÑA SERIEDAD Y RIGOR

En opinión del experto José Rebo-Ilido, en esta problemática de impagos uno de los aspectos que incide es el deterioro de la correlación salario medio-productividad. "Crece mucho más el salario, se erogan gastos más grandes por dicho concepto y menos por productividad del trabajo, lo cual provoca que el capital de trabajo mayoritariamente sea empleado para cubrir el pago salarial y ello vaya en detrimento de las obligaciones de pago con los

Según se constató en esta investigación, pese a los resultados económicos favorables obtenidos de forma general por la provincia, al cierre del primer semestre había pago sin respaldo productivo en siete grandes organismos.

De igual modo, en 30 entidades productivas pudo comprobarse un deterioro de la relación salario medio/productividad.

Si algo queda claro es que la solución a los impagos estriba en actuar, controlar, verificar y cumplir lo establecido dentro de los márgenes pactados.